「トーマス、ダブルデー」氏著

英國財政史

自第三章
至第五章

114
A1436
2

第國財政史第三章

國債ノ性質

抑モ余ハ初テ今ヨリ三十年ノ昔ニ在テ既ニ自カラ財理ヲ考究シ少リシ再来我カ持論タル所謂ル國債ト稱スルモノヽ正理ニ背キ人民ノ福祉ヲ殘害スルト云フ所見ヲ確守スルヿ三十年猶ホ一日ノ如ク敢テ一回ヲモ撓屈セシヿ非サルナリ夫レ三十年ノ日月ハ短カシト謂フベカラス而シテ其三十年ノ間ニ自カラ學士ノ名ヲ以テ稱スル人ノ内ニ於テモ猶ホ且ツ其所見ヲ余ト同シクスルモノヽ出タルハ僅ニ數人ニ止マレリ嗚呼我カ説ヲ和スルモノハ其レ此ノ如ク寥々タリト謂フヘシ然レトモ余ノ之レカ為メニ少シモ我カ持論ヲ動カサス又タ動カセシヿモ非ザルナリ余事物ノ理ヲ考究スルノ初メニ於テ幸ニ理財學ノ真理ノ發明スルヲ得タルハ其榮少ナカラス余ハ修學ノ初メヨリ所ニ

大正十一年四月
大隈侯爵邸寄贈

一國ノ經濟及ヒ道德ニ關渉スル許多ノ合複シタル論題ヲ考究スルニハ必ラス常ニ其源理ニ遡テ以テ其蘊奥ヲ極ムルノ緊要ナルヲ知レリ故ニ今マ國債ノ性質ヲ論スルニ當テ先ツ社會ノ起初ト其社會權利ノ因テ起ル所ノ源由及ヒ其社會ヲ組成スル各個人ノ尽スヘキ義務ノ起本ニ遡テ論陳スル所アラントス是無智無學ノ人ハ論題ノ名ノ為メニ欺カレ此ノ本紊ノ國債ヲ以テ唯タ尋常ノ貸借ニ外ナラザルベシト妄信スルモノナキヲ保シ難ケレハナリ

モシ人類アレハ必ラス社會アリ蓋シ社會ヲ組ムニアラサレハ人類ヲ抱格生存スル能ハサルカ故ナリ既ニ然ルトキハ則チ人々ノ協力シテ此ノ社會ヲ維持スルハ復タ當然ノ理ト云ハサルヲ得ス是則チ法律家ノ天然法（ナチュラールロウ）ヲ講スルノ基礎トスル所ノモノナリ天然法學者ノ巨擘ト稱セラレタル「パッフェンドルフ」氏云ク天然法ハ唯タ人間社會ヲ維持センカ為ノノ道理ニ由リテ確定シタルモノニ外ナラスト（「パッフェンドルフ」氏ノ誘導篇ノ九十九項ヲ見ヨ）又タ云ク既ニ然ルトキハ社會ハ各人ノ同心協力シテ以テ之レヲ保護維持セサルヘカラサルモノナリト（「パッフェンドルフ」氏第一卷第三章九項ヲ見ヨ）又タ云ク夫レ一目的ヲ達セントス欲スル人ハ必ラス皆ナ其目的ヲ達スルニ缺クヘカラサル器械ヲ備ヘサルヘカラサルハ必然ノ理ナルカ故ニ今マ社會ヲ維持セント欲スレハ之レヲ維持スルニ必要ノ諸具ヲ備フルハ亦タ天然法ノ定ムル所ナリト

社會ヲ維持スルハ天然法ノ第一義タルカ故ニ各個人ノ義務ハ社會ニ對スルノ義務ヲ以テ第一トスルノ天理ナルハ「パッフェンドルフ」氏ノミナラス「グロチアス」「ヴアタル」「モンテスキュウ」「ロー」「ベレー」ノ諸法學士及ヒ人間社會ノ起初ト天法ヲ講スル法學者ノ

尽ク同意スル所ニシテ皆ナ其社會ヲ維持スルヲ以テ第一義ト
スレハ之レヲ組成スル各人ノ義務ハ社會ニ對スルヲ以テ復タ
第一義ト為サヽルヲ得ス、何トナレハ則チ社會ハ各個人ヨリモ
緊要ナルカ故ニ從テ社會ノ権利ハ各個人ノ権利ヨリモ尊カ
ラサルヲ得スパッフェンドルフ氏云ク(第二卷第十八章第四節ヲ見
ヨ)良民ノ社會ニ對スル義務ヲ約言スレハ即チ良民タリモノハ
必ラス國ノ安寧無事ヲ保持スルヲ先ンジ其國ノ安寧無事ヲ維
持スルカ為メニハ何時タリトモ甘シテ其生命財産ヲ犧牲ニシ以
テ其務ヲ尽シ決シテ他事ニ志ヲ遷スベカラスト云フヘキナリ
ト又レ一般ノ道理ハ各個ノ各理ヲ含有スルノ論理ニ據テ之レ
ヲ推スキハ各個人民ノ其家産ニ從テ平時ト戦乱トヲ問ハス其
社會ノ用費ヲ供スルハ當然ノ理ナリパッフェンドルフ氏又タ云ク
平時ニハ其國費ヲ支辨スルニ謹慎ナル主治者ハ公平ナル收税
法ニ據ヲ收税スベシト(第二卷第七章第七節ヲ見ヨ)其次節ニ於
テ又タ云ク萬民ノ安危利害ニ関スル國家非常ノ時ニ當テ其安
寧ヲ維持スルカ為メニハ各個人ノ財産ヲ取テ之レヲ公用ニ供
スルモ可ナリ且ツ其公用ニ供スル財産ノ價直タルヤ大ニ其平
時常ニ供給スル税額ノ高ニ超過スルモ之レヲ顧ミルニ及ハサ
ルナリト(第二卷第十五章第四節ヲ見ヨ)又タ云ク其超過高タル
ヤ其人コレヲ供セサルヿハ社會若クハ有志者ノ醵金ヲ以テ支
辨スルヲ得ベシト雖モ國家非常ノ時ニ當テ其生命財産ヲ捧テ
國ニ報スルハ各個人ノ社會ニ對スル義務ニシテ之レヲ尽スモ
ノハ天然法ニ背カサルモノト稱スベシト抑モパッフェンドルフ氏
ノ此ノ天然法ノ格言タルヤ有名ナル法學者ノ尽ク同意賛成ス
ル所トナリ殊ニグロチス氏ノ同意スル所ナリ即チ同氏ノ著書
ナルヅーシユール、ベリー、エ、パレス」ニ云ク國家非常ノ時ニ當テ

各個人其所有物ヲ共有物ノ如ク公用ニ使用スルハ天然法ニ至
當トスル所ナリト（第二巻第二章第六節ヲ見ヨ）以上開陳シタル
モノハ則チ各個人ノ社會ニ對スル義務殊ニ公費ヲ支辨スル義
務ニ関スル天然法ノ格言ニシテ自然人間ノ性情ヨリ発起シタ
ルモノタルカ故ニ古今ヲ問ハス貴賤ヲ論セス人類一般是認ス
ル所ノモノナリ
上文ニ引證シタル如ク社會ノ安寧ヲ維持スルニ必要ナル金穀
ヲ供スルハ各個人ノ社會ニ對スル義務即チ天然法ニ基クカ故
ニ世界萬國古今ヲ問ハス政府果シテ此ノ義ヲ固執シ終ニ之レ
ヲ妄用スルニ至レリ余輩古今ノ歴史ヲ閲スルニ往々臨時借入
レ臨時負債ノ言語アルヲ見ル此レ等ノ債タルヤ其名ハ公債ナ
リト云フト雖モ其實ハ私債ナリ例之ハ國君金穀ヲ富豪ノ人民
ニ借リ之レヲ以テ已レカ権勢ヲ盛大ニシ武威ヲ増進スルノ目

的ニ使用シタルハ其例少ナカラス然リト雖モ此債タルヤ各個
人民ノ貸借ト均シク必ラス王領地ヲ以テ其抵當トナセリ夫ノ
日耳曼帝「チャーレス」五世及ヒ其先帝「マキシミリアン」カ有名ナル
「フッシンダース」ノ「フーゲル」族（此ノ族ハ日耳曼ノ豪族ニシテ彼ノ
ヒ利時「ベルギユム」一府ナル「アントウェルプ」ニ於テ麻布織業ヲ起シ歐洲物
價大騰貴ノ時ニ當テ巨萬ノ富ヲ致シタルモノナリ）ヨリ巨大ノ
金額ヲ借リタルハ即チ此ノ種ノ債ニシテ王領地ヲ以テ抵當ト
セレモノナリ英國ニ於テモ此ノ如キ種類ノ債アリ即チ貧窮ニ
シテ奢侈ヲ好ムノ君主ハ其王領地ノミナラス王服ノ粧飾ヲ抵
當トシテ債ヲ募リシヿ往々其例アリ又タ右ノ慣習ニ從テ久年
議院カ數〻没官地及ヒ既ニ議定シタル来歳ノ収税ヲ抵當トシ
ヲ巨額ノ債ヲ倫敦府民ニ募集シタルコトアリ是レ猶ホ私債ニ
シテ未タ以テ公債ト稱シ難シ又タ各個人政府ノ為メニ格別ノ

勞役ヲナシタルニ政府其勞役ニ酬ユル為ニ拂渡スノ資金不足セシヨリ所謂ル拂残ヲ生シ之レカ為メ右各個人ハ政府ノ債主トナリテ其拂残金ノ代リニ政府會計局証券ヲ請取ルニ至レリ然レトモ猶ホ是レ各個人ト政府トノ間ノ私事ノ貸借ニシテ未タ之レヲ公債ト云ヲ得ス何トナレハ議院人民共ニ此ノ債ニ関渉スルヿヲ得サレハナリ、且ツ議院ノ如キハ舊債ノ拂残高ヲ以テ其責任アル議場ノ問題トナスハ其理ナキニ似タリトシテ數々此ノ関係ヲ辞セシヿアリ

註 舊佛國債ノ如キハ此ノ種類ノ債ニシテ之レヲ私債ト稱スヘシ蓋シ此ノ債タルヤ大半ハ佛王路易十四世ノ其百戰ノ軍費ノ為メニ募集シタルモノナリ路易平生云ヘルヿアリ國ハ即チ余ナリト是レニ由テ之レヲ觀ル片ハ當時人民ノ國ニ對スル義務ハ唯タ路易大王課スル所ノ税ヲ惟レ収ムルニ外ナラサリシナリ

國家ノ安危ニ係ル非常ノ時ニ當テ各個人民ノ利息ヲ取テ金錢ヲ其國ニ貸附ルハ恰モ父子共ニ飢餓スルノ中ニ當テ其子タルモノ利息ヲ取テ其父ニハ遣錢ヲ貸スト同様ニシテ其背理タル事ヲ人々其脳中ニ信セシカ故ニ近代ニ至ル迄ハ敢テ之レヲ行ハサリシナリ然ルニ却テ文明ト稱スル輓近ノ時代ニ至テ此ノ背理ノ政策ヲ企圖シ實際ノ経験ヲ歴テ初テ其背理邪悪ノ政策タルヲ悟リシハ之レヲ奇怪ト云ハサルヲ得ス殊ニ此ノ背理政策ノ初テ其根ヲ有名ナル法律家グロチアス氏(和蘭人ナリ)ノ同國人ノ頭殻ニ取リシト云フハ真ニ驚クニ堪ヘタリト雖モ實際ノ事實ニ於テ其然ルヤ疑ヲ容レサルナリ抑モ此ノ毒悪ナル政策ノ初テ顯ハレタルハ一千七百年代ノ中頃ニシテ一和蘭人ノ奸譎不潔ノ脳中ヨリ産出シ終ニ和蘭國内ニ於テ初テ國債ト稱

スルモノヲ現出セリ蓋シ世上一般未タ嘗ヲ此ノ如キ奇怪ノ政策ヲ知ラサル所ナリ古詩ニ「レルナ」(希臘王國ノ南部ノ半嶋ナル「モレア」即チ「ペロポネサス」ニ於ケル地名)ノ澤中ニ水蛇ヲ生セリト云フテ世ノ民害ヲ為スモノヲ諷誹セシカ今ヤ一千七百年代ニ於テソ「イデル」(月耳曼洋ノ一灣ニシテ和蘭ニ屬ス)海灣ノ澤中ニハ尚ホ此レヨリ甚シキ民害物ヲ生殖セリ蓋シ其惡樹ヲ生シタル所以ノモノハ他ナシ到底其沼池ノ惡樹ヲ生スヘキ地質ナルカ故ナリ夫レ當時ノ和蘭人タルヤ其内一二ノ人傑ナキニ非スト雖モ概シテ見ルトキハ貪慾卑賤淺慮ノ人民ト云ハサルヲ得ス然リト雖モ又タ一方ヨリ觀察スルトキハ其國甚タ小弱ナルニ數〻外冦ノ侵入ヲ受ルヲ以テ非常ノ勤勞ヲ為スニ非サレハ其生ヲ保ツ能ハサルヤ明ラカナリ然レハ則チ該人民ヲシテ國債ナル此ノ背理ノ政策ニ陷ラシメタルハ其國勢ノ然ラシムル所ト云フモ其レ或ハ可ナラン乎余ハ今此ノ處ニ於テ該政策ヲ細〻陳述スルヲ以テ適當ト信スルナリ

夫レ和蘭ノ國タルヤ天峻ノ以テ外冦ヲ防クヘキモノナク而シテ四隣強國ノ間ニ孤立スルカ故ニ其防禦線ヲ張ルノ費用尠シトセス且ツ其國事ノ為ノ宗教ノ為メ數〻其國力ニ應セサルノ戰爭ヲ為セシカ故ニ其費用ヲ支辨スルカ為メニ人民ハ非常ノ稅ヲ收メサルヲ得ス因テ其成果ハ則チ貴重ナル自由ヲ擧テ尽クシ之レヲ該大黑天(福神)ノ神前ニ犧牲ニスルニ至レリ

和蘭ハ西班牙及ヒ「アルバ」(蘇格蘭ノ一邑)侯ノ羈絆ヲ脱スルノ後チ宗教査察所ヲ減却シテ商人會所ヲ設立シタルヨリ頻リニ宗教ノ戰爭ニ関ハリ其國力ヲ尽シテ其奉スル所ノ宗教ヲ擁域セント企ツルモノニ抵抗シ為メニ巨大ノ財貨ヲ費シ終ニ金錢ヲ貸與スル人ニハ其自由権利等ヲ犧牲ニスルヲ顧ミサルニ至レ

リ而シテ金錢ヲ募集センカ為メニ名ヲ共和政黨ニ藉テ富ノ王
(按スルニ第一等富者ヲ云フ)ヨリモ巨大ノ財ヲ集メリ其豪富ノ
府民ヲ誘フテ其貨幣ヲ出サシメ為ニ終ニ一般人民ヲシテ其權
利ヲ失ナハシムルニ至レリ其言ニ云ク公等宜シク其金錢ヲ出
シテ公等ノ國ニ貸與セハ則チ其人民ハ皆ナ公等ノ奴隷タルヘ
シト、又タ貨幣ヲ徵集センカ為メ其債主ニ向テ誓テ云ク自餘ノ
他ノ財貨ニ於テ避クベカラザルノ危險、損害ナリト雖モ其貸與
金ニ付テハ之レヲ保証スルノ約束ヲ定ムト即チ其約束ノ條目
ハ該貸與金ハ變亂災害ヲ受クザルヘシ又タ兵乱改革ノ為メニ
減額スベカラス損失スヘカラス又タ國家非常ノ時變ニ遭遇ス
ルトモ決シテ之レヲ動カスコト勿ルヘシ他物ハ尽ク國用ニ供
セザルベカラサルノ大變ニ遭フモ之レヲ濫用セサルヘシ又タ
該貸與金ハ之レヲ償還スル迄ハ設令ヒ其償還期限ノ延テ人間

世界ノ尽ル日ニ至ルモ借主自己ハ勿論其子々孫々タリモ必ラ
ス其利息ヲ拂フベシ又タ其約束ノ誓言ニ借主其子孫ヲ餓死セ
シムルモ其利息ヲ拂入ルヘシ又タ其元金ノ保証ニハ其土地ノ
三ナラス其土地ニ生活スル人民ヲ以テ永遠無窮其抵當トナシ
置クヘシ而シテ金銀借入レヲ以テ目下最大ノ急務トスルヲ以
テ設令ヒ獨立國民タルノ生存ヲ失フモ其借入金ハ危險ニ置カ
サルベシ、國ノ光榮ヲ失フモ國ノ信用ハ保ツベシト是レ突然初
メテ聞クノ耳ニハ虚誕ノ如シト雖モ不幸ニシテ虚誕ニアラス
真ニ當時國債ヲ募集シタル情況ノ事實ナルハ慨嘆ニ堪ヘサル
ナリ夫レ此ノ暗愚背理ノ政策タルヤ奸猾零賣ヲ以テ総ニ人民
タルノ生存ヲ得ルモノヽ中ニ發起セシモノナリ、即チ是レ和蘭
猶太教徒ノ脳中ニ生シテ乾酪鹽魚鹽漬青魚牛酪香料類陶器貨
物屆濟ノ証書出港免状載貨目録及ヒ「ロウテルダム」商人會所ノ符

節等ノ内ニ醸成セリ、然リト雖モ此ノ背理ノ政策タルヤ統治ス
ル君主ノ放蕩奢侈ナルカ或ハ宰相ノ奸邪ナル乎或ハ議院ノ時
勢ニ左右セラレ真理ヲ建議スルノ卓識氣力ナキ乎ノ國ハ必ラ
ス右和蘭ノ轍ヲ踐ミタルカ故ニ數年ヲ経過スル内決悪毒ノ
政策ハ英國ニ蔓延シタルノミナラス稍ヤ債金ノ抵當トナスヲ
得ヘキ信用ヲ有スル國乎若クハ臣民ノ暗愚ニシテ欺クヲ得ベ
キノ國ハ皆ナ此ノ悪毒ニ感染セリ然リト雖モ余輩ノ今マ此ノ
處ニ論陳スヘキ主義ハ國債ノ歴史ニアラスシテ獨リ其理ノ如
何ヲノミ論スルニアルカ故ニ今マ國債ノ利害邪正ヲ開陳スヘ
シ

余輩談政策ヲ觀ルニ其自地ニ天然法及ヒ國民ノ重ナル義務ヲ
破壞スルノ事ハ措テ論セサルモ尚ホ法律上ニ德義上ニ其許多
ノ背理邪悪ヲ包蔵スル政策タルヲ知ルナリ

抑モ國債ノ背理政策タル第一義ハ其借入レ金ヲ沈没シ利潤ヲ
得ルノ義ナク徒ニ利息ノミヲ拂フ事則チ是レナリ、夫レ人々ノ
數々已ムヲ得サルノ情勢ヨリ金錢ヲ借リ之レヲ有益ノ事ニ用
ヒスシテ徒ニ沈没スルカ如キハ會社等ノ數々為ス所ニシテ世
間其例少カラサレモ其撰ヒ用ヒタル法方ニ至テハ必ラス其身
ニ属シテ終身有期年賦ヲ以テ元金ヲ辨償スルノ方策ナリ、此ノ
方策ハ理ニ適ヒ善良有益ノ方法タルヤ明ラカナリ、而シテ其貸
主ハ年々辨償スル所ノ利息ト稱スルモノヽ金額ハ合法利息ヨ
リ多キヤ疑ヲ容レサレハ此レヲ利息ト呼フハ甚タ穏當ナラサ
ルナリ、其實ハ其利息ト稱スル金額ノ大半ハ借主ヨリ貸主ニ元
金ノ一部ヲ償還スルノ理ナリ、而シテ其貸主ハ若シ尚ホ長命ヲ
保ツニ於テハ此ノ始計ニ由テ其元利ノ金額ヲ以テ其費用ニ供
スルヲ得ベシ、然リト雖モ此ノ債タル尚ホ金タ定限及結局アル

モノニシテ借主利スルヿナシト雖モ亦タ損失スル所ナキナリ、
此レニ反シテ國ニ戰爭アリテヨリ募集シタル國債ノ如キハ其
元金ヲ速ニ辨償スル能ハサルカ故ニ國民ハ無期年賦ヲ以テ其
屢〻募集シタル金額ヲ辨償スト雖モ到底少シモ其元金ヲ減少
スルヿナシ、今ヨリ一百年前英國政府ノ募集シタル公債ハ既ニ
五度ヒ其利息ヲ拂ヘリト雖モ少シモ其元金ノ額ヲ減スルヿナ
キ是レ恩モ亦甚シト云ハサルヲ得ス、余輩熟ラ考フルニ該利息
ノ内百分ノ一ヲ以テ其元金ノ辨償ニ引當テシナラハ必ラス今
日ハ其金額ヲ辨償シ尽シタルベシ(然ルトキハ必ラス些少ヲ損シ
テ巨大ヲ免カレタルベシ)
其背理第二義ハ則チ夫レ各種ノ家産ニ在テハ時日ノ制限タル
ヤ與カリテ最モ力アルモノナルニ此ノ國債ニ在テハ法律上時
日ノ制限ヲ受ケサルヿ是レナリ例之ハ在昔(第一世期ノ中頃)我
カ女王ボアヂサ羅馬兵ト戰ハンカ爲メ其軍備トシテ國債ヲ募
集セシト假定セヨ當時ヨリ既ニ一千七百年ノ久シキヲ經過ス
レハ其債主所持ノ証書ト其返金要請トハ果シテ偽造虚言ニ非
サルヲ保シ難シ又タ其金額ハ其一千七百年間ニ発起シタル世
襲流桑ノ中ニ能ク保持セシヤ否ヤヲ知ル能ハス而ルニ千載ノ
今日ニ於テ余輩ハ法律上其利息ヲ支辨セサルヲ得サルベシ、夫
レ國債ハ則チ既ニ此ノ如シ然ルニ各個人ニ至リテハ二十年間
他人ノ田地ヲ借有シ其後チ他ヨリ要請スルヿナケレハ之レヲ
返却スルニ及ハス又タ單約債(シンプルコントラクト)ニシテ六年間其償還ヲ要スルモ
ノナキトキハ之レヲ債ト云ハスト雖モ實ニ奇モ亦タ甚タシカラ
スヤ
其背理第三義ハ則チ國債ヲ募集スルニ於テ何レモ其前募集ハ
必ラス後募集ノ素因トナリ其第一債ヲ募集スルトキハ其金額ニ

應シテ復タ第二債ヲ募集セサルヘカラザル情勢ニ至リ次第ニ其勢ノ前進シテ退カント欲スルモ得ヘカラサルニ至ルモノ即チ是ナリ、此ノ理タルヤ前債ノ利息ハ物品ノ税ヲ以テ辨償スルモノナルカ故ニ其利息ノ金額ノ多少ニ從テ物價ヲ騰貴スヘシ其物品ノ騰貴シタル價直ノ害ハ則チ費用ニ支出スル後募債ノ蒙ムルモノタルヲ知ラハ其背理タルヤ固ヨリ炳乎トシテ其レ明了ナリ、是故ニ國債ヲ以テ支辨スル戰爭ノ累年連續スルニ當テハ乙年ノ費額ハ甲年ノ費額ニ超過シ丙年ノ費額ハ乙年ノ費額ニ超過シ一年一年ヨリ逐加增額スベシ、其故何トナレハ國債ノ利息タルヤ其增積スルニ從テ兵隊及ヒ其使役ニ從ヒ糧食運輸其他ノ事務ヲ勤ムル人々ノ使用スル所ノ一切ノ物品ニ課税スルコト益々多ク、其課税多キニハ從テ物價ヲ騰貴スルカ故ニ又タ其割合ヲ以テ兵士ノ俸給及ヒ兵士ニ供スル物品ノ費用大ニ增加セサルヲ得ス、例之ハ大ノ紀元一千七百九十三年ニ起テ一千八百十五年(中間二十二年)ニ止リタル英佛戰爭ノ如キ重ニ國債ヲ以テ其費用ヲ支辨シタルカ故ニ年ヲ追テ漸次ニ其費用ノ增加シタルヲ見ル、該戰爭ノ終末七年間兵士ノ費用シタル金額ノ計算表ヲ觀ルヤハ則チ十分ニ其然ルヘキヲ証スルニ足ル、下表ヲ覽ルモノハ各年ノ費額ハ年ヲ擧テ其年ノ下ニ列載スルアル、ヲ注意スヘシ、蓋シ會計年度ノ計算ハ一月五日ニ終ルヲ以テ(ヤリ)

年紀		
一千八百十年	兵隊ノ費用	封度
一千八百十一年	同	一八、四六、三、〇九四
一千八百十二年	同	一八、五三六、三〇〇
一千八百十三年	同	二三、八六九、三五九
		二四、九八七、三六二

一千八百十四年	同 二九、四六、九五二〇
一千八百十五年	同 三三、七九五、五三六、
一千八百十六年	同 三四、二〇七、三八四

是レ則チ佛蘭西ト戰端ヲ開キタル二十二年ノ終局ノ年ノ間ニ於テ增進セシ兵士ノ費額ナリ、是レニ由テ之レヲ觀ルトキハ軍用ノ爲メ借入タル國債ハ自カラ動進スルノ力アリ其動進タルヤ其進ムニ從テ益〻甚シク益〻困却ヲ增スモノナルヤ確トシテ易フベカラサルナリ、

右ニ陳述シタルカ如キ增進ノ稍ヤ連續スルトキハ終ニ必ラス之レヲ償還スル能ハサルニ至ルヤ智者ヲ待テ後ニ知ラサルナリ、夫レ國家大變ノ時ニ當テ其國難ヲ救フカ爲メ必要ノ金錢ヲ出サヽルヿ人ニシテ其大變ノ既ニ過キ去リ國家平和ノ時ニ至リテ豈ニ之レヲ出スヲ肯センヤ復タ敢テ之レヲ望ムヘケンヤ、是レ甚タ明ラカナル道理ニシテ人性ノ之ヲ天賦ニ變スルニ非サレハ必ラス然ラサルヲ得サルナリ、然リト雖モ尚ホ此レヨリ甚シキ背理アリ、若シ小額ノ債ヲモ負ハサル國ニシテ危峻ニ遭遇シ其自國ノ資本ヲ以テ之レヲ防禦スル能ハス爲ニ一度ヒ債ヲ負フヿタル事又タ再ヒ前ト同樣ノ危難ニ遭遇セハ如何シテ自カラ維持スヘキ乎是レ益〻尚ホ多クノ債ヲ募リテ以テ維持スルヨリ外ニ計策ハアラサルヘシ、如何ニモ國債ヲ募集シテ一時ハ猶ホ國ヲ維持スヘシト雖モ終ニ之レカ爲ニ大謬ノ基ヲ開クニ至ルナリ即チ最大ノ富國ト雖モ債ヲ募ルニハ自ラ定限アリ而ルニ其既ニ負債アル國ニシテ益〻募債スルカ如キトキハ到底敵國ノ爲メニ奪畧セラルヽ乎但シハ債主ノ奴隷トナラサルヲ得ス或ハ奪略奴隷両ナカラ免カレサルノ時至ルヘキヤ明ラカナリ是レ則チ右ノ如キ募債ノ悪果ナリ、然リト雖モ是レ

猶ホ害ノ小ナルモノニシテ他ニ復タ害ノ之ヨリ大ナルモノアリ、是レ余輩ノ次節ニ論陳スル所ノモノナリ、

一國若シ巨大ノ債ヲ募集スルトキハ必ラス其土地及ヒ人民ヲ以テ其債主ニ抵當ト爲サ、ルヲ得ス何トナレハ則チ所謂國債主ニ其債ノ利息ヲ拂フニハ人民ノ其土地ニ加ヘタル勤勞ノ成果ニ據ラサレハ能ハサルカ故ナリ、夫レ斯ノ如抵當ヲ爲スハ天然法ニ背キ並ニ公理ニ戻レリ是レ甚タ覩易キ道理ノ人ニ非サルモ必ラス其果シテ背理タルヲ知ルヘキナリ、其理義ヲ今マ一層平易ニ解セント欲セハ夫レ物ヲ抵當ニスヘキ權ヲ有スルモノハ亦タ之レヲ賣却スルノ權ヲ有スト云フコトヲ反思スレハ自カラ明了ナルベシ、何トナレハ則チ抵當權ハ賣却權ヲ含ムト云フハ法律ノ格語ナルカ故ナリ、然リト雖モ人民ハ果シテ其國ヲ賣ルノ權ヲ有スヘキ乎其權ナキ固ヨリ喋々ノ論ヲ待タサル

ナリ、若シ夫レ之レヲ賣却スルヲ得ベシトセン乎賣ルト云ヘハ即チ之レヲ他人ニ渡シテ免債スルノ義ナリ、之レヲ他人ニ渡シテ債ハ免カルヽヲ得ヘキモ人民ハ此ヲ立去テ將タ何レノ地ニ居ルベキ乎其愚モ亦タ甚シト云フベシ、又タ或ハ唯タ地租ノミヲ抵當トスルナリト言フベシ、若シ然ルトキハ則チ其債ノ小額ナルトキハ誰カ得テ之レヲ一一土地家產ニ平等分配スルモノアランヤ、又タ其債ノ利息巨額ニシテ地租ノ金額ニ均シトスルトキハ獨リ地主(ランドオーナー)ノミ國難ニ任スルモノニ似タレハ土地ハ果シテ能ク其價直ヲ保ツヲ得ヘキヤ如何、又タ獨リ土地ノミヲ抵當ト爲ストスルトキハ其利息ヲ拂フニ何故ニ其地租ノミヲ用テ辨セスシテ普通收稅ヲ以テスルヤノ疑問ヲ起スベシ、

其熟慮ヲ要セサルモ人皆ナ人民ハ國土ヲ賣ルノ權ナク又タ之レヲ抵當トスルノ權ナキヲ知ラサルヘカラス何トナレハ人民

ハ其住居スル土地ニ於テ唯タ生活ノ利（ライフ、インテレスト）ヲ占ムル権アルノミナリ夫レ實力ノ以テ之レヲ維持スルナキ権理ハ真権ニ非サルナリ、是レ猶キ生命ニ必要ナル食物ナクシテ生活ノ権アリト思ヘルカ如ク空想假偽ノ権ニシテ背理ノ甚シキモノト謂フヘシ、夫レ人民ハ其土地ヲ賣渡（アリネート）スノ理ナシ何トナレハ其相續スル子孫ハ設令ヒ其勝手タルニモセヨ其國土ヲ賣ルノ権ナキカ故ナリ抑モ一國ノ人民ヲ舉テ尽ク其先代人タルモノハ土地賣渡約定ニ一致セシノ末代外國ノ苦役ヲ受ケシムルハ到底能ハサルナリ、夫レ生活ノ利タルモノハ其生活スル年代ニ於ケル人民カ其國土ニ於テ有スル所ノモノナリ、然シ獨リ斯ノ如キ生活ノ利ヲノミ有シタル人民ニシテ其國ヲ抵當若シクハ賣渡ス等ノ如キ権力ハ之レヲ有スル能ハス何トナレハ則チ該賣渡約束ニ未タ登記セサル人類ノ此ノ土ニ產スル日虛日ナキカ故ナリ、此ノ

道理ノ故ヲ以テ人民タルモノハ其土地抵當ノ約束ニ一致スルノ義ハ假令ヒ二三論者ノ終ニ可認スルノ所アルニ似タルニモ拘ハラス全ク地ニ落チ復タ主張スヘカラサルナリ其論者ノ巨擘ハ即チ有名ナル合衆國ノ大統領「トーマス、ヂッフェルソン」氏是レナリ、同氏在職後殆ント四年乃チ一千八百十三年ニ於テ「ジョン、ウサリアム、エビス」氏ニ送リタル文書ヲ看ルニ其内一二ノ謬誤（但シ余ノ卑見ニテ誤謬ト認ムル所ナリ）ナキニアラサレモ此ノ微瑕ヲ除クトキハ全文大ニ世教トナルベシ故ニ苟モ政府ノ政策國是ニ關與スルノ位置ニ居ル人ハ皆ナ銘記セサルヘカラサルモノナリト信スルナリ其文即チ左ノ如シ

「夫レ政府ハ信用ヲ世間ニ保持シ其國力ノ定分外ハ其信用ヲ安用セス而シテ其債ヲ募ルモ期限内元金ヲ支消スル為メ又タ年々其利子ヲ拂フ為メニ預メ税額ヲ算當シテ税ヲ課シ其税ハ債

主ニ既ニ抵當セシモノト看做スニ非サレハ決シテ一帯ヲモ徴集セサルヲ以テ賢良ノ規則トス、政府若シ其債金ノ額ヲ人民一般ニ課税スル件ハ或ハ人民政府ニ向テ不満ヲ唱ヘ終ニハ不測ノ災害(誅戮)ヲ喚起スルヤモ謀リレサレ共若シ前段ノ如キ抵當ヲ為シ固ク其約束ヲ守ルトキハ必ラス相當ノ利息ニテ其人民ノ可貸金ヲ尽ク容易ニ募集スルヲ得ヘシ然リト雖モ又タ適宜ノ償還期限ヲ確定セサルヘカラス則チ宜シク之レヲ國力ノ定限内ニアラシムヘシ異論者アリ誰カ國力ノ定限ヲ定ムルヤ誰カ無期債ノ募集スルヲ禁スルヤト問ハン余ハ則チ天然法アリテ乃チ之レヲ禁スト答ヘン夫レ此ノ土ハ活人ニ属シテ死人ニ属セス、人ノ此ノ土ニ於ケル権理ハ其生命ト共ニ尽キルモノナリ是レ即チ天然法ナリ、或ル社會ハ勧業ノ為メニ其断絶ヲシテ人為ニ據ラ之レヲ永續セシムルアリ、又タ或ル社會ハ此ノ永續ヲ

嫌悪スルアリ例之ハ余輩ノ常ニ夷狄ト稱スル遐境ノ土人ノ如キ是レナリ、然リト雖モ人間ノ歴世ハ恰モ一群即チ社會ノ代謝スルカ如ク然リ、而シテ各世其連續スル期限間土地所有ノ権ヲ有ス其甲ノ一世経過スレハ其権ハ乙ノ一世ニ遷テ復タ甲世ノ関係ナシ、斯ノ如クニシテ世々相承ケテ無窮ニ至タル、又各一世ヲ以テ一國民ト見做シ過半數ノ意ニヨリ一権ニシテ數世ヲ相結合スヘシト思考スルヲ得ベキカ如クナレモ是レ猶ホ甲國カ乙國ノ人民ヲ結合スルノ権ナキカ如ク甲世ニシテ乙世ヲ結合スルノ権ハ有セサルモノナリ或ハ又タ右ノ場合ヲ以テ終身借(テナント)地者ノ場合ニ比スルヲ得ルニ似タレモ終身借地者タルヤ其所有権ノ續ク間即チ終身ノ間ハ其借地ヲ以テ負債ノ抵當ト為スヲ得ベシト雖モ其死スルニ當テ其借地相續人(此ノ人モ亦タ終身所有権ヲ有スルノミ)ノ之レヲ受取ルトキハ抵當質入等一切負

捨ノ重任ヲ蟬脱スルモノトス、一世ノ時限即チ一生ノ期限ハ人間死亡定法ニ據テ確定シタルモノナリ人類ノ死亡スルヤ各國氣候風土ノ異ナルニ從テ數々不同アリト雖モ實地ノ注意ニ由テ其平均ヲ知ルベシ、余「バッフォン」氏ノ死亡表ヲ案スルニ二万三千九百九十四人ノ死亡及ヒ其死時ノ年齢ヲ記セリ、而シテ同時ニ生活スル老幼ノ人員ニ付キ其半數ハ二十四年八ケ月内ニ死亡シタルヲ見ル然リ而シテ其内ヨリ未タ自立ノ力ヲ有セサル小兒(パーヲーオスセルフ、ゴーブルンメント)ヲ除キテ同時ニ生活スル成ベニシテ多分ハ社會ノ交際ヲ為スモノ一内ニ付キ其半數ハ十八年八ケ月ニ死亡スルヲ見ル然ラハ則チ土地ヲ抵當トシ債ヲ募集セシ時ヨリ十九年ノ内ニ其募債者ノ過半數ハ死亡スルカ故ニ其土地抵當募債ノ約束モ其人ト共ニ消失セサルベカラス、余今マ此ノ普通ノ道理ヲ以テ實際ノ事實ニ應用スベシ、例之ハ「ミューヨーク」洲各年ノ出生(蓋シ男子乎)ヲ二万三千九百九十四人ナリトスルトキハ「バッフォン」氏ノ計奠ニ從フニ老幼住民ノ全數六十一万七千七百三人(蓋シ男子乎)ナリ、其内二十六万九千二百八十六人ハ常ニ幼屬ニシテ三十一万八千四百十七人ハ成ベカリ、而シテ其成人全數ノ内十七万四千二百九人ハ即チ其全數ノ過半數ナリ、今マ其過半數ノ人員カ一千七百九十四年六月第一日ニ於テ該洲ノ地價(フォーシヒル)ニ均シキ金額ヲ借入シ之ヒヲ以テ飲食奢侈快樂ニ消費シタル乎、若シクハ害ヲ加ヘサルノ鄰邦ト無益ノ爭鬪ヲ為スノ費用トセシモノト假定セヨ、然ルトキハ十八年八ケ月内ニ該成人ノ半數ハ死亡ス、其時ニ至ル迄ハ該成人ハ猶ホ過半數ナルヲ以テ毎年其負債ノ利息ヲ自己及ヒ同邦民ヨリ徵集スルハ固ヨリ正當ノ理ナルモ其十八年八ケ月ノ終ニ至テ必ラス更ニ新過半數ヲ未タスベシ、但シ其新過半數タルヤ自己ノ權利ヲ有スルモノニシテ前過半數ノ權

利ト約束トニ從フモノニ非ス、故ニ前世人ハ終身中ニ國土ヲ擧テ尽ク衣食ニ供シ尽シ或ハ之レヲ賣渡(蓋シ債主ニ賣渡スコトアリ)スノ權ヲ有セルモノト為スヘキヤ又タ自カラ德義上ニ法律上ニ其國土ヲ債主ニ渡シテ其生活ノ為メ他國ヘ移住スヘキ義務アリト為スヘキヤ人將タ云ハン決シテ否ラズ、夫レ國土ハ造化ノ恵賜ニシテ乙世人(現ニ生活スル人)ニ賦與スル、ハ猶ホ甲世人(既ニ死去セシ人)ニ賦與セシト同樣ナリ、故ニ獨リ乙世人ノミ負債ヲ辨償スル義務アリト云フハ天然法ノ許サヽル所ナリ、此ノ通義タルヤ他ノ天然權利ノ如ク「クラレーション、オフ、ライト」(即チ「ビル、オブ、ライト」ト合成セシモノニテ第三世「ヴァ」及ヒ「マリー」ノ制定律ナリ)ノ中ニ記セスト雖モ確然タル一法律ニシテ善良政府ノ實施セサルベカラサルモノタル(ヤ明ラカナリ)且ツ之レカ為メ生スベキ直接ノ利益ハ大ニ戰爭ヲ好ミ募債ヲ

嗜ムノ氣風ヲ減殺スベシ、蓋シ國債募集ノ政策起リシ以來戰爭ヲ好ミ募債ヲ嗜ムノ氣風最モ盛ンニシテ為メニ人血ヲ該國土ニ流シ其生靈ヲシテ漸次累積ノ重債ニ困廹セシメタリ、嗚呼英國ニシテ若シ此ノ道理ヲ以テ「ビル、オブ、ライト」(「ヴァリアム」及ヒ「マリー」ノ制定律ナリ)ノ内ニ記シテ遵奉セシコトアリセハ決シテ血ヲ永久ノ戰爭ニ流シ數億万「ドルラル」ノ國債ヲ募集スルノ禍ハ蓋シ之レアラサルベシト信スルナリ(ゼッフェルソン氏ノコルレスポンデンス巻ノ第二百ノ二葉一千八百十三年六月二十四日「ヨン、ダブリュウ、エヒス」氏ニ送リタル文ヲ見ヨ)

右文中理論其當ヲ得サルニ似タルモノアリ其幼屠ニ關スル論理是レナリ、此ノ幼屠ノ理論ヲ案スルニ其幼屠ノ合法成年ニ達スルハ僅ヲ終ニ數日ヲ缺クベキモノモ有ルヘキニ概シテ殆ド十九年間ハ其是認セサルモノノ如シ、而シテ一端其自餘ノ政

権ニ関スル年齢ニ至タレハ力ヲ以テ脅迫スヘカラサルニ此ノ成年ニ於テ却テ其嫌悪スル所ノ方法ニ曲従セシムルモノヽ如シ、夫レ十九年ノ各日ニ於テ一人以上ノ幼児ハ成人トナラサルヘカラス、故ニ其不及半数ヲ増加セサルヘカラス其不及半数ハ則チ當時過半数ノ制定シタル政策ヲ是認セサルモノナリ然シハ談不及半数ノ数年ヲ経テ過半数トナル時ハ強テ曩昔ノ政策ニ従ハシメントス欲スルモ得ヘカラサルナリ蓋シ「ゼッフェルソン」氏此ノ理ヲ知ラサルナリ、然リ而シテ其不及半数ノ過半数トナルハ必ラス十九年ヲ待タサルナリ、其故何トナレハ當時過半数ノ半数即チ成人全数ノ四分ノ一ハ十一年ノ内ニ死亡スベシ、然ル時ハ即チ談十一年ノ終末ニ於テ過半数ハ減シテ三万七千百五人トナルベシ、然リト雖モ同十一年間ニ幼児ノ半数必ラス成年ニ達スベシ、若シ此ノ幼児ヲシテ尽ク生存シテ成年ニ達セシト

スル時ハ前日ノ不及半数ニ十三万四千六百四十二人ヲ増加スヘシ是レ則チ前日ノ談政策ニ同意セサル一大過半数ナリ、假令ヒ十一年間ニ幼児ノ内チ死亡スルモノアリトシ其人員ニ付キ正當ノ減数ヲ為スモ尚ホ談募債政策ニ一致セザル過半数アルヘシ、然レ時ハ則チ談國債定約ハ此ニ尽ルモノト云ハサルヲ得ス、夫レ償還期限十一年ノ債ヲ募集スルモ決シテ政府用度ノ目的ヲ達スル能ハサルヤ明テカナリ、然リト雖モ大統領「ゼッフェルソン」氏ノ理論ニ據ル時ハ假令ヒ人民ノ其國ニ金銭ヲ貸與スルヲ以テ道理上許スヘキコト、ハスルモ其レ此ノ期限ヲ以テ最久ノ期限ト云ハサルヲ得ス、況ンヤ金銭ヲ以テ其國ニ貸與スル、カ如キハ人間社會ヲ維持スヘキ天然法ノ定ムル義務ヲ破壊スルモノナルニ於テオヤ

上文ニ開陳シタル如ク國債募集ノ背理害悪タル國ヨリ少シセ

又就中其最大嫌惡ナル點ハ後世子孫ノ勤勞ヲ以テ之レカ抵當トスルモノ是レナリ、何トナレハ即チ年利息及ヒ元金償還ノ如キハ皆ナ後世ノ國民勤勞ノ成果ヲ以テ辨償スヘキカ故ナリ、是レ此ヲ天然法ニ於テハ無論法律ノ種類ヲ問ハス万法ノ背犯ト云ハサルヲ得ス、夫レ地球上何レノ地ト雖モ父母タルモノ其負債ノ辨償ニ充ツヘキ所産ヲ其ノ子ニ遺スニアラサレハ其子ヲシテ父母ノ負債ヲ擔當セシムヘキ法律アルヲ聞カス、夫レ其子ノ未タ出生セサル以前ニ於ケル負債ノ利息ヲ拂ハシカ為ニ其子將來ノ勤勞ヲ以テ之レカ抵當トナスハ其實其子ヲ奴隷ニスルト一般ナルヲ免レス、此ノ如抵當ニセラレテ出生セシ幼兒ハ其身分既ニ奴隷ナリ、其身ハ他人ノ有ニシテ已レノ身ニアラス其稱謂ノ何タルヲ問ハス已レ其勤勞ノ成果ヲ得ル能ハスシテ他人ノ有トセラルヽモノハ乃チ奴隷ニシテ復タ之レヲ奴隷ト稱セサルヲ得ス柳モ奴隷ト名ツクルモノハ其勤勞ト其勤勞ノ成果ハ他人ノ所有トナリテ已レノ有ニアラサル人ヲ斥スノ義ナリ故ニ其勤勞ヲ以テ國債利息支辨ノ抵當トセラルヽ人ハ又タ此ノ類タルヲ免カレス、

夫レ此ノ如キ奇怪ノ政策ハ苟モ稍々自由政治ヲ以テ統治スル ノ名アル邦國ノ風俗格言ニハ全ク背戻スルヤ識者ヲ待テ而シテ後ニ知ラサルナリ自由政治ノ一ノ格言ハ則チ自由政治ノ國ニ於テハ人民自由ニ代議士ヲ撰擧シテ之レヲ國會ニ出シ其過半數ノ決議ニ因ルカ故ニ一人トシテ自己ニ是認スルコトナクシテハ課稅セラルヽモノナキ則チ是レナリ、一二主治者ノ專斷ヲ以テ恣ニ人民ノ財産ヲ奪フハ故ナクシテ人ヲ虐殺スルニ髣髴タルノ暴政ト云ハサルヲ得ス人民ノ是認ヲ得サルノ課稅ハ之レヲ公盜（ダブリノロバー）ト謂フ然ルニ若シ後世子孫ノ是認ヲ得ル能ハサルニ

其勤勞ヲ抵當トシテ募債シ此レニ其利息ヲ支辨セシムルハ是レ復タ彼ノ公盜ト何ンソ擇ハン、夫レ口ヲ閉タハ自由ヲ說クノ人ニシテ國債ノ理論ヲ是認スルハ恰モ國債實際ノ成果ヲ甘受スルト一般ナルハ誠ニ怪シムヘキナリ、大法官オクゼンスチールン氏ノ要訣ニ云ク行矣ヨ吾兒而シテ人間世界ヲ管理スル智ノ足ラサルヲ見ヨト善哉此ノ言ヤ以テ其人ノ卓識ヲ想フヘキナリ、

國債弊害ノ條目ヲ結フニ當テ猶ホ一事ヲ叙スヘシ即チ其弊害タル博米イ氣勢ヲ釀成スルモノ是レナリ、夫レ此ノ氣勢タルヤ國債ノ募集ヨリ生スルモノニシテ即チ國債ノ元質ト云フベシ夫レ巨大ノ金額ヲ政府ヘ貸與スル人ノ談貸与ヲ為スヤ尋常貸主尋常借主ト大ニ其性質ヲ同シフスルト思フヘカラス、例之ハ政府ノ國債ヲ募集スルニ當テ債金各百封度ニ就テ何程ト云フ其利息ガ法律上許ス所ノ割合ニ於テ最モ高度ナル乎若クハ當時ノ通價ナリト假定セヨ而メ此ノ利息ヲ拂フカ故ニ其呼高ノ金額ヲ得ル能ハスト假定セヨ、蓋シ其然ル所以ノ理ハ則チ貸主タルモノ金負ヲ要スルトニ至リテハ所謂ル公債証書ヲ他人ニ賣フサルヲ得サルナリ而シテ其公債証書ヲ陸續賣捌テ利益ヲ得ントヲ望メハ又タ危險ノ設計ヲ試ミサルヲ得サルナリ、是ノ故ニ政府債ヲ募集スルトキハ投機者博奕者ノ輩公債証書ノ價格ヲ騰貴セシカ為メ種々欺騙詭計ヲ逞シウスルニ至ルヘシ而シテ政府モ亦タ之レカ為ニ復タ大債ヲ起サヽルヲ得サル事情ニ逢遇スルニ至ルヘシ、政府ノ其大債ヲ募集スルヤ一回一回ヨリ増額スルノ已ムヲ得サルニ至ルヘシ、是レ國債政策ノ為メニ社會ノ法律ヲ破壞スルノミナラス又タ募債ニ付テ社會ハ博奕者ノ欺騙強奪スル所トナリ恰モ國立博奕所ヲ設立シテ公ニ博奕ヲ為サシ

ムルカ如シ、所謂ル小賄賂ノ如キハ是レヲ此ノ國立博奕所ニ比較スレハ其害甚タ僅微ニシテ之レヲ罰スルニ足ラサルカ如ク然リ

以上論スル所ハ則チ國債ト稱スルモノハ世質ト其成果ナリ、抑モ國債タルヤ公明正直具眼ノ人ハ必ス到底其方法ニ背戻シ万徳ヲ破壞スルノ政策ニ根據スルヲ看破スベシ、然レトモ唯タ此ノ不良ノ政策ヲ幇助賛成スル人ノ愈〻益〻増盛スヘキヤ否ヤハ今マ之レヲ判決スルニ苦ム所ナリ、然リト雖モ各人其意見ノ異ナル所アリシテ其此ノ疑問ヲ判決スルモ亦タ異同アルベシ然レトモ彼ノ滔々タルモノニ拘ハラス茲ニ正直ノ干城トナルモノハ達理ナリト信スル、ナリ

余輩今ヤ後章財政ノ史ヲ談スルニ先シテ陳述セサルヘカラサル誘導篇ノ姿ナル文ノ結末ニ到レリ而シテ余ハ此ノ冊子ノ本論タル歴史ヲ通暁スルニ此ノ篇ノ道理ヲ了解スルノ緊要ナルヲ信スルカ故ニ今マ「スピノザ」氏教論ノ言ヲ引テ本章ノ局ヲ結ハサルヲ得ス、即チ其言ニ云ク我輩ノ今マ閲陳シタル主義ハ皆ナ本編ノ基礎根本ナルカ故ニ我カ讀者次條ニ進行スルニ先シテ再三本章ヲ熟讀センコトヲ切望ス夫レ之レヲ熟讀通暁スルトハ果シテ余カ論ハ徒ニ奇ヲ好ムノ新説ヲ為シテ世ヲ誤マルモノニ非ラスシテ唯タ近世ノ謬誤ヲ解釋シ天下ノ公衆ヲ啓テ正理ヲ悟ラシメント欲スルニ外ナラサルヲ知ラン

第三章終

第四章

一千六百八十八年ノ大變革○英國銀行ノ設立○國債ノ濫觴○「ウヰリアム」三世統治ノ終末ニ於ケル國債ノ額數○國債濫觴ノ時ニ於ケル貨幣ノ價直○租稅院手形ノ發行○「ウヰリアム」三世ノ死去

余輩今ヤ已ニ此ノ冊子ノ本論タル英國財政ノ事ヲ談スルノ場合ニ到レリト雖モ之レニ先シテ第一章ノ終末ニ於テ既ニ開陳シタル國中黨派分裂ノ情況ヲ再ヒ概論スルヲ以テ適當ト信スルナリ抑モ一千六百八十八年ノ大變革ニ由テ和蘭ノ部長「ウヰリアム」ヲ迎ヘテ大英國ノ王位ニ即ケシメシヨリ「ウヰリアム」三世ト稱ス此ノ時ニ當テ英國ハ許多ノ黨派分裂シ互ニ相敵視爭鬪スルノ情況アリ其第一ヲ「ローマンカトリック」(天主教宗黨)ト稱シテ一大強黨ナリ其黨類最モ英蘭ニ及ヒ愛耳蘭ニ多ク

貴紳ノ人又タ多ク此ノ教派ニアリテ非常ノ富實ト勢力トヲ有セリ而シテ此大變革ノ為メニ更ニ其奉教回復ノ希望ヲ失ヒ大ニ分恚ヲ抱ケリ第二ヲ「ハイ、チャーチメン」(大英皇家聖會人ト稱ス此ノ教黨タルヤ自カラ法律ヲ以テ確立シタル英國寺院(按スルニ即チ英國宗ナリ)ノ黨ナリト稱ス然レモ隱然舊教ト再合ヲ謀ルモノナリ第三ハ「ローマンカトリック」ト仇讎ノ教會黨ニシテ新教ノ勢力ヲ維持スルニ決心スルモノナリ第四ヲ「プレスビテリヤン」(長老教會黨)ト稱ス此ノ教黨タルヤ英國宗ヲ憎惡スル「殆シト羅馬教ヲ憎惡スルカ如キモノナリ第五ヲ「インデペンデント、チッセント」(獨立不羈教黨)ト稱ス此ノ教黨タルヤ諸教異說者ノ集合ナルヲ以テ其內ニ羅馬教ヨリ「デイスム」教(上帝アルヲ信シテ唯タ天啓ヲ信セサル教)ニ至ル迄都テノ教派ヲ含有スルカ如シ然リト雖モ特ニ法教ノ自由ヲ主張シテ一種ノ宗教ヲ確立スルノ不正ヲ論セリ右當時教黨ノ情況ナリ又タ政黨ニハ第二ヲ王黨ト稱ス此ノ黨タルヤ先主「ゼームス」二世ノ國是ヲ憎ビスト雖モ復タ該大變革ヲ是認セサルモノナリ第二ヲ民黨ト稱ス即チ其所有スル舊教會領地ヲ失ハン「ヲ恐懼シテ大變革ヲ起シタルモノナリ第三ヲ共和政治黨ト稱ス即チ道理ニ因テ大變革ヲ主張シ宗旨ニ於テハ奉教自由ヲ唱ヘ政治ニ於テハ自己ノ政府ヲ撰定スヘキ人民ノ権理ヲ唱ヘリ此ノ理タルヤ民黨ニ在テハ同意スル「ヲ好マス其言フヘクシテ行フヘカラサル主義ナリトスル所ナリ右ハ當時ノ最モ危嶮ナル年代ノ黨派ナリ而シテ新主及ヒ其黨類ノ権ヲ得タルハ職トシテ此ノ如キ黨派ノ異論ナク同意セシニ由ルモノナリ又タ其新政府ノ強黨ヲ引テ以テ自カラ強大ニスル方略ノ行屆キタルカ故ナリ當時內國情勢ノ自カラ然ラシムルハ疑ヲ容レサルナリ故ニ當時大變革ノ

時ニ當テ英民ノ一部ヲモ之レニ抵抗スルナク容易ニ其成功ヲ為スヲ得タルヤ明ラカナリ蓋シ英民擧テ「ゼームス」王ヲ嫌惡シ從テ又タ「キルク」「ゼフリース」ノ如キ該王ノ嬖臣ヲ敵視セリ是ヲ以テ該宗教改革（按ニ即チ新教ノ勝利ヲ得タル一千六百八十八年ノ大變革ノ時ヲ云フ）タルヤ其初メハ人皆ナ之レヲ憚ビサリシモ機ヲ見テ憤發シタル宗徒ノ盡力ニ由リ稍ヤ進行スルヲ得タリ然リト雖モ此ノ時人民尚ホ未タ非常ノ貧困ト壓制ニ困シマサルヲ以テ陸續大變革ヲ起スノ精神ヲ伸暢スルニ至ラス新朝ノ多事多難ノ時ニ於テ猶ホ且ツ人民ノ此ノ危險ヲ挽回スル ノ同情心（シンパシー）ニ乏シキヲ知ルヘシ是レ當時有名ナル「ホレース、ウオルポール」氏ニ依テ證スルヲ得ヘシ夫レ「ホレース、ウオルポール」氏ハ元来民黨ノ巨魁當時ノ王室「ハノーブル」家ノ黨ニシテ後チ深ク人民ノ無氣無力ニシテ非常ノ改良ヲ為ス能ハサルヲ歎シタル

程ノ人ナリト雖モ當時ニ在テ新教ヲ維持シ益ス人民ノ自由ヲ皇張セシヲ視サルナリ

夫レ右ノ如ク人民ハ方向未タ確定セス貴族ハ猶ホ心服セサルノ形勢ナルカ故ニ新政府ノ政略ハ人民ニ権利自由ヲ許シ又タ商人ヲ利スルノ方策ヲ施シ務テ人心ヲ收攬セントスルノ外他事ナカリシナリ其政略ノ第一ノ結果ハ則チ「ビル、オフ、ライト」ノ議決ニシテ第二ノ結果ハ英國銀行ノ設立及ヒ國債初度ノ募集是レナリ然リ而メ其第一結果ノ主義ハ自カラ尋常ノ歴史ニ屬スルカ故ニ余ノ今マ此ノ財政史ニ於テ記載ヲ要スルモノハ唯タ第二結果ノ主義ナルノミ

抑モ英國銀行ノ設立及ヒ國債初度ノ募集ハ一千六百九十四年ニシテ「ウヰリアム」及ヒ「マリー」ノ即位第六年ナリ是レヨリ先キ佛國王路易十四世屢ヽ兵ヲ鄰國ニ出シ新教徒ヲ根絶シ政治各國

ヲ併呑セントシタルヨリ戰亂殆ント止ム時ナカリシカ英國ニ
大變亂アリシヨリ一層其慘毒ヲ逞シウセリ且ツ愛爾蘭ノ如キ
ハ久シク其戰場タリシガ終ニ局ヲ「ボーン」ノ勝利ニ結ヒ更ニ「フ
ランダース」ニ於テ再ヒ戰場ヲ開ケリ今日白耳義ノ名ヲ以テ稱
セラルヽ地方ニ於テ英蘭其他同盟國ノ兵ト佛兵ト砲銃ヲ交ユ
ルヿ數百度ニシテ互ニ勝敗アリ其時ニ於テ同盟兵ハ「ウヰリアム」
王自カラ之レヲ督ス終ニ一千六百九十七年ニ至リテ「リスウヰック」
ノ和成リテ一時各國其兵ヲ收メタリ英國ニテハ該戰爭ニヨリ
テ非常ノ費資ヲ費シタルノニ新政府ノ國帑困難ヲ告クルニ至シ
リ夫レ「ゼームス」王ノ其位ヲ退キシ時ニ當テ既ニ當時十分ニ整
備シタル陸海軍ヲ擧テ「ウヰリアム」ノ手ニ屬シタルハ疑ヲ容レサ
レハ歲收ノ手ニ入リシモノハ僅々ニシテ毎年二百萬封度ニ過
キサルナリ又タ其人民ハ皆ナ前二世(俗シ「チャールス」二世及ヒ「ゼ
ームス」二世)ノ遺民ナレハ其姑息偷安ニシテ用度ノ費途ヲモ簡
略ナル樊政ニ狎シ且ツ夫ノ久年議院ノ民財ヲ剝刻セシヿニ懲
リテ自然ニ收稅ヲ嫌惡スルノ甚シキ終ニ其收稅ハ自由ノ良法
ナルモ一般コレヲ疾視スルニ至レリ此ヲ以テ驚擾ノ後久シ
カラスして政府ハ是レカ爲メニ重ナル金穀ノ供給者ナル中等
社會即チ商人ヲシテ歲費ノ增額ヲ是認セシムルノ方策ヲ工夫
シ且ツ人民ノ不平ヲ惹起スヿナクシテ右等外國戰爭ノ用度ニ
供スル金穀ヲ徵集スヘキ政略ヲ定メサルヘカラサルノ情勢ニ
遭遇セリ而シテ此ノ時英王ハ其會計ヲ維持スルニ其生國和蘭
ノ實例ニ倣ヘリ夫レ和蘭ノ國土タルヤ土地狹少人口寡少而シ
テ天嶮ノ據テ以テ外寇ヲ防禦スヘキモノナキニ其位置タルヤ
大國ノ間ニ狹マレ邊境多事ナルヲ以テ其國帑ノ費用ハ則チ歐
洲大國ニ異ナラス故ニ夙ニ外國貿易ニ從事シ益々開進ヲ致セ

リ而シテ其蓄積シタル金錢ヲ以テ數年其國費ヲ支辨スルヲ得タリ昔ヘナイス國（墺屬伊太利ノ一部）和蘭ト其國是ヲ同ジクセシカ氏和蘭人ハ連年其騷亂ノ止マサルヨリシテ終ニ古昔ヘナイスノ嘗テ試ミサルノ政策ヲ創立スルニ至レリ其政策ハ即チ紙幣ノ製造及ヒ此ノ紙幣ヲ発行スヘキ銀行ノ設立其紙幣ノ借入法及ヒ政府ノ方ニ在テ唯々利息ヲ拂フ債ノ創成但シ其利息ハ人民ニ課稅シテ之レヲ辨償スルモノナリ是レ則チ和蘭國ニ在テ機械ヲ設置シテ其運動ヲ試ミタル初メナリ此ノ時ニ當リ右ニ付キ直接ノ利益ヲ有スル人カ若クハ皮相ノ速了者輩ハ以テ其機械有益ノ運動ヲ爲セリト云ヘリ是故ニ直ニ英國ニ於テモ此ノ機械ヲ摹倣シ之レヲ設置スルノ議アリシ而シテ一千六百九十四年ニ至テ一大怪異ノ變動ヲ生シ久シク持續シテ終ニ英國及ヒ國民ノ運命ニ非常驚愕スヘキノ影響ヲ及ホシタリ是レ則チ政府ノ認許ヲ得テ以来英國銀行（バンク、オフ、イングランド）ノ名稱アル銀行ノ設立是ナリ

夫レ銀行ノ設立タルヤ「クトル、ヒュウ、チャムバートライン」氏初テ之レヲ建議シテ用ヒラレシ後チ蘇格蘭人「ギルベルト、バルチット」氏（蘇格蘭ノ「フェルムライン」邑ノ産ニテ「エングランド」ノ一市ナル「サリスバリー」ノ督教ナリ而シテ「ウサリアム」王ノ嬖幸ナリ）ト同シク蘇格蘭人「ウサリアムペテルソン」氏ト共ニ銀行設立ノ考案ヲ建議シ幸ニ採用ヲ得タリ「バルチット」氏嘗テ和蘭ニ在リシ「ナ」銀行ノ事業ヲ視ヲ自カラ其大益アルヲ知リ新政府目下財政ノ困難ノ故ヒ國帑ノ缺乏ヲ補ヒ國債ノ増進收稅ノ繁多トル際ニ於テ國家ノ繁榮ヲ回復セント欲セハ銀行ノ便益ニ由ルノ外益シ他ニ術ナシト確信セラレシナリ而シテ新政府ノ此ノ如キ扶助ヲ要スルニ切ナルハ固ヨリ必然ナリ當時歳入ハ以テ歳費ヲ支ユル

ニ足ラス政府ハ財信ヲ人民ニ失ヒタルノニ租税院手形及ヒ借票
等ノ如キ證券手形ノ價直ハ非常ニ下落シ政府殆ント破産セン
トスルノ形情ニ至レリ而シテ當時此ノ形情ヲ回復セントヽ欲セ
ハ銀行ヲ除テ他ニ求ムヘキ道ナキカ故ニ國王内閣共ニ銀行ノ
設立ヲ望ミ之レヲ議院ニ附セシニ上下両院ニ於テ種々討論ノ
後終ニ之レヲ認許セサルヲ得スシテ開業初度免状ヲ下附セリ
実ニ紀元一千六百九十四年七月二十七日ナリ夫レ此ノ一日ノ
真ニ至要ニシテ忘ルヘカラサルハ歴代諸王ノ更迭ニ過クルヿ
五十倍猶多シト為サヽルナリ
余輩ハ今マ銀行設立ニ継テ發生シタル事実ヲ詳説スルニ先シ
テ其設立ノ時ニ於ケル通貨ノ價直ヲ確知セサルヘカラス何ト
ナレハ則チ其當時ノ價直ヲ知ルニアラサレハ再来該銀行事業
ノ為メ通貨ノ貨直上ニ生シタル浮沈變化ノ程度ヲ知ル能ハサ

ルカ故ナリ故ニ余輩ハ今マ當時通貨ノ價直ヲ考究スベシ抑モ
一千五百二十五年西班牙國終ニ白露及ヒ墨西哥ヲ征服シ葡萄
牙ハ「ブラジール」ヲ征服シタルヨリ爾後殆ント二百年間金銀陸
續トシテ歐洲ニ流入シ銀行設立ノ時既ニ其極ニ達セリ銀行設
立ノ前ニ當テ「ブラジール」ニ於テ金鑛ヲ開發シタリシト雖モ後
チ速ニ世界中ニ滿溢シタルカ故ニ一千六百九十四年頃ニ至リ
テハ金銀諸方ニ行渉リ各國多寡ナク分配既ニ水平ニ達シテ復
タ甚シキ需要ナク年々採掘シ得ル所ノ額數ハ歐州通貨ノ唯タ
摩耗用壊破損ヲ補ヒ器具粧飾ニ使用スルニ過キサルニ至レリ
夫レ金銀塊流入ノ為メニ下落シタル貨幣ノ價直ヲ確知スルニ
其標準ノ據ルヘキモノ甚タ少ナシト雖モ今マ余輩ノ知ル所ニ
據テ之レヲ徵セン余輩熟考スルニ該下落貨幣ノ價直ヲ知ルニ
最モ確実ノ標準ハ則チ其時限ニ於ケル小麦ノ平均價直ト今日

ニ於ケル其平均價直トヲ比較スルモノ則チ是レナリ此ノ比較ヲ爲スニハ自カラ事実ノ今日ニ徴スヘキモノアリ即チ「オックスフォルド」(英國中央州ノ一ナル「オックスフォルド」ノ首有ノ小麦市價表ハ「デイデー」(三月二十五日ヲ云フ)「ミケルマス」(九月二日)ノ両日ニ於テ最高價ト最低價トノ平均ヲ取テ計算シタルモノナルカ故ニ之レヲ確実ノモノト云バサルヲ得ス此ノ表ニ據ルトキハ夫ノ銀行設立ノ年ヨリ以前即チ一千六百九十四年ヨリ以前十一年間ノ賃直ハ則チ左ノ如シ

小麦ノ價直

年紀	毎「コートル」		志	片
一千六百八十三年			三五	八
一千六百八十四年	三六	六		八
一千六百八十五年	四	三		八
一千六百八十六年	二六	八	二七	七
一千六百八十七年	二七	七	二八	二
一千六百八十八年	二三	二	二八	二
一千六百八十九年	二八	二	二七	六
一千六百九十年	二七	六	二九	二
一千六百九十一年	二九	二	三九	七
一千六百九十二年	三九	七	五六	三
一千六百九十三年	五六	三	七四	五
合計	七四	五	三	

右合計三百七十四志五片ヲ以テ十一箇年ニ割付レハ則チ其十一ケ年ノ平均價直毎「コートル」ニ付テ三十四志十四分ノ五ナリ」

此ノ計算表ニ據ルトキハ則チ十一年間「オックスフォルド」小麦ノ平均

年紀	毎「コートル」		志	片
一千六百八十三年			三五	八
一千六百八十四年	三六	六		八
一千六百八十五年	四	三		八
一千六百八十六年	二六	八	二七	七
一千六百八十七年	二七	七	二八	二
一千六百八十八年	二三	二	二八	二
一千六百八十九年	二八	二	二七	六
一千六百九十年	二七	六	二九	二
一千六百九十一年	二九	二	三九	七
一千六百九十二年	三九	七	五六	三
一千六百九十三年	五六	三	七四	五
合計	七四	五	三	

右合計三百七十四志五片ヲ以テ十一箇年ニ割付レハ則チ其十一ケ年ノ平均價直毎「コートル」ニ付テ三十四志十四分ノ五ナリ」

此ノ計算表ニ據ルトキハ則チ十一年間「オックスフォルド」小麦ノ平均

價直ハ一「コートル」ニ付テ三十四志十一分ノ五（高價）ナリ然リト雖モ其十一箇年ノ内一千六百九十二年及ヒ九十三年ノ二箇年ハ英國ノミナラス全歐州尽クト麦大飢饉ノ物起ニ當リシヿヲ記念セサルベカラス又タ「オックスフォルド」物價報告上ノ價直ハ常ニ「マークレー」（英國「リマセット」洲ノ首街）物價報告上ノ價直ニ過スルヿヲ忘ルベカラス其「マークレーン」物價表ト雖モ全國平均物價表ニ比較スレハ較ヤ其高價ナルヲ見ル況ンヤ「オックスフォルド」物價表ニ於テオヤ故ニ此ノ「オックスフォルド」物價表ヲ以テ全國物價ノ上ニ真ヲ推知セント欲セハ先ツ大ニ此ノ表上ノ高價ナル價直ヲ減殺セザルベカラス因テ今マ余右ノ情況ヲ參考シ一「コートル」ニ付テ五志ヲ其物價表ヨリ減少スベシ然ルトキハ則チ一「コートル」ニ付テ其價直ニ十九志トナル此ノニ十九志ヲ以テ一千七百九十三年佛國トノ戰爭以前七箇年間小麦ノ平均價直（「オックスフォルド」物價表ニ據ル）ニ比較スレハ則チ左ノ如シ

小麦ノ價直

年紀	毎「コートル」	志	片
一千七百八十六年		四一	一〇
一千七百八十七年		四九	九
一千七百八十八年			
一千七百八十九年			
一千七百九十年			
一千七百九十一年			
一千七百九十二年			
合計		三五七	三

右合計三百五十七志三片ヲ以テ七箇年ニ割付レハ則チ平均一「コートル」ニ付テ五十一志七分ノ二トナル此ノ五十一志ヨリ復

タ五志ヲ減スルトハ則チ全國ノ平均價直ハ一「コートル」ニ付テ四十六志ナリ余輩ノ今マ五志ノ減額ヲ為スハ其當ヲ得タルモノト云フヘシ何トナレハ十八世期ノ終末ニ同シク大荒歳ニシテ右七年間ハ寧ロ之レヲ飢歳ト稱スベキガ故ナリ右ノ比較ニ據テ觀ルトハ一千六百九十四年ニ於ケル貨幣ノ價直ト一千七百九十二年ニ於ケル貨幣ノ價直ハ則チ二十九ト四十六トノ如キヲ知ルヘキナリ即チ之レヲ分數箕ニ據テ言ヘハ殆シト三分ノ二ト三分ノ一トノ如シ是レ却テ一千六百九十四年ノ貨幣ノ價直ハ一千七百九十二年ノ貨幣ノ價直ヨリモ高キヿ三分中ノ二分ニ居ルカ如キナリ精シク之レヲ言ヘハ年ノ豊歉ヲ平均シテ一千六百九十四年ニ於テ二十九志ヲ以テ買フヲ得ヘキ小麦ノ額數ハ一千七百九十二年ニ於テハ四十六志ヲ以テ買フヲ得ヘキ小麦ノ額數ト均一同額ナルヘシ故ニ一千七百九十二年ノ貨幣ノ價直ハ全ク三分ノ一ヲ下落セリ之レヲ他ノ言語ヲ以テ釋スレハ一千六百九十四年ノ貨幣ノ價直ヨリ全ク三分ノ一ヲ下落セリ

又タ現今ノ貨幣ノ價直ヲ以テ一千七百九十二年ノ貨幣ノ價直ニ比較スルハ甚タ困難ナリ何トナレハ則チ是レ數十年間穀物ノ價直及ヒ地税ヲシテ著シク其本然ノ價直ノ上ニ保持セシメタル政策ナル穀律ニ原因スルカ故ナリ故ニ今日穀物ノ正真ナル價直ヲ知ラントスル欲セハ大豊歳ニシテ此レ等ノ律令モ為メニ其効力ヲ失ヒ小麦ノ價直下落シテ其本然ノ價直ヲ表シタル年ヲ以テ寞セサルベカラス左ニ掲載スル所ノ三箇年ハ大豊歳ニシテ又タ其價直ハ全國ノ平均價直ニシテ一市場ノ價直ニアラサルナリ

小麦ノ價直

年紀	志	片
一千八百三十四年		
一千八百三十五年	五一	一一
一千八百三十六年	四四	二
合計	三九	五
	一三五	六

右合計一百三十五志六片ヲ以テ三箇年ニ割付レハ則チ一コートルニ付キ平均價直四十五志二片ナリ

此價直ヲ視レハ則チ殆ント一千七百九十二年ノ價直ト同樣ナリ而シテ亦モ亦タ其當ニ然ルヘキヲ信スルナリ然ハ則チ一千七百九十二年ノ貨幣ハ其價直一千六百九十四年ノ貨幣ニ下ルコト三分ノ一ニシテ今日ノ貨幣ト大抵其價直ヲ均シフス

一千六百九十四年ト一千七百九十二年トノ比較ハ亦タ少リ一ンウヰッチ（英國「ケント」州ノ要市）病院ノ穀物價直表ニ據ヲ之レヲ徵スルヲ得ベシ

夫レ「ロック」氏及ヒ自餘ノ説ニ據レハ一千六百九十四年代英國ノ地稅ハ每歲僅々一千二百萬封度ナリ此ヲ以テ今日ノ地稅ニ比較スルトキハ前段ノ所論ト大ニ其成果ヲ異ニスルニ似タリト雖モ精密ニ當時ノ事實ヲ觀察スルトキハ其成果ヲ異ニスルニ似タルモノハ全ク皮相膚見ニシテ真理ニ至テハ少シモ差異アルフナキヲ知ルベキナリ何トナレハ則チ第一一千六百九十四年ノ地稅ハ今日ノ地稅ト其據ル所ノ情況ヲ異ニスレハナリ當時貨幣ノ利息ハ通例六分乃至八分ナリシ而シテ貿易商業ノ利潤モ亦タ此ノ金利ノ高度ニ準シテ大ナリシナリ諸商業ノ利此ノ如ク夥シクシテ商人ノ益スル所夫レ斯ノ如ク多キヲ知ラハ人誰カ重稅ヲ出シテ地ヲ借リ耕耘ヲ事トスルモノアランヤ故ニ田地ハ大ニ其價格ヲ落トシ遂ニ之レヲ借テ耕耘スルノ競爭ヲ失

スルニ至レリ第二一千六百九十四年以還人口非常ニ繁殖シタルヨリ英國地税上ニ及ボシタル影響ヲ觀察セサルベカラス右人口繁殖ノ為メニ以前ニ少シモ地税ヲ收メサリシ公地ヲ耕転シテ私有地トナシ以テ税ヲ收ムルニ至リシモノ殆ント七百萬エーカルヨリ此ノ耕私地タル平均一エーカルニ付キ二十志ノ價直ヲ有シタルベシト信スルナリ又タ國内都邑ノ增加シタルヨリ從テ其近都土地ノ地税ヲ騰貴セリ即チ其騰貴シタルヤ三倍四倍ノ甚シキニ至レリ是ノ故ニ余輩今マ此ノ如キ地税騰貴ノ源由ニ加ルニ現今金利ノ廉ナルト人口非常ノ繁殖ヨリ生シタル田地借耕ノ甚シキ競争ヲ以テスレハ則チ「ロック」氏ノ推算スル所ノ一千六百九十四年ノ地税タル現今ノ地税ニ比シテ其僅少ナルハ獨リ貨幣價直ノ差異アルニ歸因セサルヲ知ルベキナリ然ハ則チ當今貨幣ノ價直ハ一千六百九十四年ノ貨幣ニ下ルコト全ク三分ノ一ナリト雖モ此ノ點ヨリハ下ラサルベシト斷言スルヲ得ベシ然リ而シテ余輩今マ此ノ考案ヲ心中ニ銘記スルトキハ進テ一千六百九十四年ヨリ現今ニ至ルマテ數十百年間銀行紙幣發行ノ為メニ生シタル貨幣價直ノ大浮沈ノ動揺ト其大浮沈動揺ノ為ニ一大影響ノ社會ノ幸福上德義上ニ及ボシタル所以ヲ了解スルニ難カラサルヲ信スルナリ

余輩ハ既ニ上文ニ於テ一千六百九十四年ト現今ノ貨幣價直ノ差異アル所以ヲ論究シタルカ故ニ今一千六百九十四年ノ貨幣ノ價直ハ今日ノ貨幣ノ價直ニ勝ルコト全ク三分ノ一ニシテ之レヲ他ノ言語ヲ以テ釋スレハ一千六百九十四年ノ二封度ヲ以テ買フヲ得ヘキ物品ハ今日三封度ヲ出スニ非サレハ買フヲ得ヘカラスト云フヲ心象ニ記シ進テ銀行ノ設立ト其之レヲ設立シタル理由トヲ精密ニ開陳スベシ嗚呼英國當時ノ新政府若

シ非戦平和ヲ以テ國是ト為サハ而シテ賢明ナル志士ノ非戦論ニ孚戾シテ兵ヲ外國ニ出シ本國ヲシテ其直接ノ関係ヲ有セサル外國戦争ニ干與セシムルヿナクンハ豈ニ銀行ノ如キ貨幣ノ價直ヲ變化スベキ政畧ヲ為スヲ要センヤ然リト雖モ此ノ如キ非戦平和ハ當時政府ノ國是ニ非サリシナリ抑モ王朝ノ一度ビ更迭シテ和蘭ノ統領「オーレンジ侯ナル「ウヰリアム」ノ王位ニ即キシヨリ歐列戦争ニ干與スルノ避ク可カラザル情勢ニ至レリ剰ヘ政府ノ如キハ該戦争ト其戦争ヨリ生セシ負債ヲ以テ新政府ノ良友ヨリ致ス所ノ僥倖（天賜）ナリト思考セシハ蓋シ疑ヲ容サルナリ夫レ其良友ナルモノハ此ノ時ニ當テ戦争ト負債ヲ以テ富者ヲ政府ニ結納シ百事ノ新緒ヲ確定維持スルノ一媒介ナリト信セシ人ナルヘシ然リ而メ當時ノ政府ハ軍費及ビ其募集シタル國債ノ利息ヲ支辨スルニ其收税ヲ増加セザルヲ得ス然レ

ドモ又タ之レヲ増加シテ人民ノ不平ヲ惹起スルナカラシメンニハ銀行ヲ設立シ紙幣ヲ發行シ之レヲ以テ其税ヲ收メシムルノ外他ニ術ナキヲ悟テ終ニ此ノ政策ヲ實行セリ夫レ此ノ時ニ當ラ此ノ如キ新費用ヲ支辨セシカ為メ強テ貨幣ヲ以テ收税ヲ増加セントスルハ非常ノ無理壓制ニ渉ルヿアルヘシ是レ當時新政府ノ如キ制度未タ確定セス民心未タ歸一セサル危嶮ノ秋ニ於テハ試ミ能ハザルノ政畧タルヤ明ラカナリ然ルニ當時英國ノ敵タル佛蘭西ノ如キハ此ノ政畧（換ニ貨幣收税）ノ危嶮タルヲ察スル能ハサリシ故乎將タ之レヲ察スルアルモ懼ルヽニ足ラストセシ故乎此ノ政畧ヲ實行シタリシガ後ケ果シテ其禍ニ係シリ蓋シ此ノ時限ニ當テ佛王路易十四世兵ヲ外國ニ出シ軍旅ノ久シキ其軍費ト國債ニ由テ貨幣ノ為メニ無理壓制ノ課税ヲ為セリ是レ則チ人民不満ノ原由ナリ其不満タルヤ軍費ト負

債ノ増加スルニ從テ益〻累積スルノ極一百年ヲ經テ後ヲ終ニ紀綱壞裂シ王位ヲ覆ヘシ教會ヲ仆シ貴族ヲ廢シ全ク佛國社會ノ體面ヲ變化セリ其狀恰モ無形ノ地震アリテ然ラシムルモノヽ如シ而シテ當時佛國ノ通貨ハ皆ナ貨幣ナリシ一千七百八十九年佛國大藏卿「ニカル」氏ノ計算スル所ニ由レハ其金額大約九千万封度ナリ而シテ佛國政府其人民ニ課スル收稅ノ歲額(此内無論王領地「地稅」等ヲ除ク)ハ右通貨金額ノ四分ノ一ニ越ヘザルベシト雖モ紙幣ノ補助ヲ籍ラス獨リ貨幣ヲ以テ收ムルトキハ則チ其無理壓制復タ甚シ是ヲ以テ終ニ政府活機ノ運動ヲ停止シ從テ大變亂ヲ喚起スルニ至レリ然リト雖モ英國ニ於テハ幸ニ當時新主「ウヰリアム」及ヒ諸官吏等ノ其禍害アルベキヲ前知スルノ明アリシカ故ニ銀行ヲ設立シ紙幣ヲ發行シ以テ其政府ヲ維持スルヲ得タリ蓋シ之レカ為メ無期國債ヲ募集スルヲ得タリシハ勿論又タ年々國債ノ利息ヲ支辨スルニ銀行紙幣ヲ用ヒタルカ故ニ強テ巨額ノ金銀ヲ流通上ニ供給セサルヲ得サルヨリ起ルヘキ無理壓制課稅ヲ用ヒスシテ止ミタリ

余輩ハ今マ國立銀行事業ノ詳細ヲ論陳スヘキ時ニ着到セリト雖モ之レヲ開陳スルニ先シテ余輩ノ注意ヲ要スルモノハ抑モ該事業タルヤ其初メ議院ニ於テ公明公議ノ決議ヲ以テ設立シタルニアラスシテ概シテ云ヘハ畢竟金錢ヲ募集スルノミノ賤劣ナル法案ニ過サリシナリ而シテ其佛國ト交戰ノ費用支辨ノ為メ百五十万封度ヲ政府ヘ貸與スル人々ニ利益ヲ得セシメ且ツ其人々ニ與ヘシ相當ノ報酬ヲ保底センカ為ノ目的ヲ以テノミ獨リ許可シタル政畧ニ過キサリシナリ豈ニ奇變ノ政畧ニ非サランヤ即チ議院ノ議決シタル法令ノ條目ニ此ノ法令ニ從テ若シ一百二十万封度ヲ政府ヘ申込ム人ハ英國銀行(バンク・オフ・エングランド)ノ頭取及ヒ

仲間ノ名稱ニテ一會社ヲ組織スルヲ得ベシ又タ殘額三十万封度モ亦タ募集ヲ要セリ然レトモ此ノ三十万封度ノ債主ニハ政府ヨリ一代二代乃至三代間年酬金ヲ賦與スヘシ新銀行社員ハ開業免狀ヲ得ルトキハ其報酬トシテ申込金ノ全額一百二十万封度ヲ八分ノ年利ニテ政府ニ貸渡スヘシ而シテ政府ハ此ノ年利八分ノ外ニ手數料トシテ年々四千封度ヲ該銀行ニ與フヘシト約セリ即チ一百二十万封度ノ八分ハ九万六千封度ナルカ故ニ手數料四千封度ヲ合シテ年〻十万封度ヲ政府ヨリ該銀行ニ與ヘ千一百五十万封度ヲ借入ルヽコトセリ是レ則チ當時銀行ヲ設立スルニ當テ布告シタル條目ナリシカ十月ヲ出スシテ該金額申込簿記名滿員セリ而メ一千六百九十四年七月二十七日ヲ以テ政府ヨリ開業免狀ヲ下附シタリ是レ則チ英國ニ於テ銀行開業免許ノ權輿ナリ其時ノ頭取ハ「ナイト」爵ノ「ジョン、ホルポト」氏ニシテ銀行設立ノ發議者ナル「ウヰリアム、パテルソン」氏モ其支配人ノ一ニ居レリ

右ニ開陳シタル所ニ由テ觀ルトキハ則チ當時一銀行ノ設立ト紙幣ノ發行ハ取モ直サス國債ノ發端ナリ是レヨリ先キ既ニ政府ノ拂殘金及ヒ數代ノ間ニ償還スヘキ有期年酬金ナルモノアリト雖モ其純然國債ト稱スヘキモノハ今般ノ募集金ヲ以テ第一トス蓋シ此ノ債タル償還ノ爲ニ用意金ヲ爲スヿナク又タ其用意ノ所存モナクシテ唯タ利息ノミヲ備フルカ故ナリ然ハ則チ右ノ如ク銀行立テ而シテ國債初テ生シ國債初テ生シテ遂ニ其種子ヲ遺セリ然リ而シテ其一種子ヨリ遂ニ數千万ヲ化生スル蔓延ノ神速ナルヲ見ルヘシ夫レ有用ノ草木ト雖モ園丁ノ決シテ之レヲ園中ニ植ヘザルモノアリ何トナレハ一度コレヲ園中ニ入ルヽトキハ其必ラス全地ニ蔓延シ之ヲ鋤絶セント欲スルモ

得ヘカラサルニ至ルヘキカ故ナリ彼ノ國債ナルモノハ即チ此ノ草木ト其性質ヲ同シフス若シ國債ヲシテ一度國土ニ其根ヲ下サシムルトキハ必ラス其蔓延ノ勢ヒ既ニ全國土ヲ空之セシムルニ至ラサレハ止マザルベシ故ニ初メ此ノ國債ノ募集ノ方策ヲ建議シタルトキニ當テ之レニ抗論セシモノナキニアラス即チ當時既ニ數多ノ識者アリテ夫ノ銀行事業タルヤ取モ直サス政府其債ヲ募集スルノ器具ニシテ為メニ必ラス財利者高利貸者ヲ生シ大ニ國民ノ德義ヲ敗壞スルニ至ルヘキコトヲ痛論セリ然レトモ當時ノ主治者卓識ノ人ト雖モ猶ホ且ツ其害ヲ悟ル能ハスシテ此ノ識者ノ異論ヲ以テ黨派ノ爭鬪ナリト見做シ之レヲ顧ミス多年ノ後チ若シ其惡果ヲ顯ハスニ至テ初テ覺悟シタルハ豈ニ慨歎ニ勝ユベケンヤ夫レ政府初テ國債ノ實例ヲ置キシヨリ以來續々其例ヲ踏ムモノアリ此ノ國債ノ後チ四年ヲ

出スシテ(以前ヨリ既ニ一會社ヲ組織シタル)東印度ノ商人政府ニ請テ一免狀ヲ受領シ種々ノ特權ヲ得テ其報酬トシテ本來ノ銀行債ト同樣ノ利息ヲ以テ二百万封度ヲ政府ヘ貸渡セリ此ノ後又ト右ニ均シキ國債多ク起リシト雖モ今マ之レヲ後章ニ讓リ此ノ處ニ於テハ其設立ヨリ「ウヰリアム」王統治ノ終末ニ至ル迄ノ英國銀行事業ヲ簡明ニ陳述シ以テ一千七百二年ニ至ル迄「ウヰリアム」王生存間ノ國債ノ增進ヲ明辨セサルベカラス

抑モ右銀行ノ開業シタル時ニ當テ其為換手形ノ割引ハ合法利息ノ極點ニシテ外國為換手形ト内國為換手形トヲ問ハス一般ニ六分ノ割引ヲ為セリ而シテ數日ノ實驗ヲ經タルニ人此ノ高度ノ割引ニテハ為換手形ヲ交換スルモノ少ナケレハ從テ營業盛ナラサルカ故ニ終ニ外國手形ノ割引ヲ減シテ四分五厘トナセリ又タ一千六百九十五年一月ニ至リ尚ホ營業ヲ皇張センカ

為メニ左ノ一方策ヲ制定セリ即チ内國為換手形ノ割引ヲ減シテ四分五厘トナシ外國為換手形ハ短期手形ヲ除クヲハ再ヒ其割引ヲ六分トナセリ然リト雖モ此ノ銀行ノ主顧トナリ常ニ此ノ銀行ト取引スル人々ニハ外國為換手形ノ割引ヲ減シテ半額即チ三分ヨナシ以テ其德ニ酬ユルノ挑餌トセリ是レ又タ當時未曾有ノ低度ノ割引ナリ此ノ如ク割引ノ減度ヲナスモ尚ホ營業ノ盛ナラサルヲ以テ同年五月ニ至リ頭取及ヒ仲買ハ種々ノ方策ヲ施セリ即チ一時短期手形ハ皆ナ三分ノ新割引ヲ以テ交換セリ然リト雖モ尚ホ充分ナラサレハ支配人一同協議シテ終ニ金銀鉛錫銅鋼鉄及ヒ鉄ヲ抵當ニ取リ年利四分ニテ其紙幣ヲ貸スヘキヿヲ公告セリ

右ニ陳述シタル事實ニ由テ觀ル所ハ則チ銀行紙幣ハ其發行ノ初ニ於テ既ニ世人之レヲ疑惑シ信用ヲ得ル能ハサリシヤ明カナリ其後チ二年ヲ經テ新政府銀行共ニ非常ノ險害ニ遭遇シ殆ント其信用ヲ天下ニ失ヘリ一千六百八十八年大變乱ノ間ニ猶太人通貨ヲ摩耗剪截シタルヨリ一千六百九十七年ニ至リ佛國ノ交戰未タ終ラサルニ貨幣既ニ其形容ヲ失ヒ殆ント金銀ノ小片ヲ異ナラサルニ至リシヲ以テ更ニ貨幣改鑄ノ避クヘカラサル情勢ニ及ヘリ既ニ之レヲ新鑄シタルヨリ非常ノ困難ヲ財政上ニ来タシ銀行政府共ニ自己ヲ維持スル方策ニ困メリ即チ貨幣ヲ改鑄スルヤ否ヤ此ノ新貨幣ト紙幣ヲ交換センカ為メ銀行ヘ取リ付ケニ来ルモノ極テ多シ而シテ支配人ハ可成其交換ヲ免カレンカ為メ銀行ト常ニ取引スル人ニ依頼シテ僅カ五封度ノ金額ト雖モ其取引アルモノヘハ差引センヿヲ乞フタリ又タ其紙幣ノ流通高ヲ減少センカ為メ當時ノ豪商ニ依頼シ一時紙幣ノ代リニ六分利息付ノ手形ヲ渡セリ又タ或ハ云フ當時銀

行支配人ハ其交換請求ノ甚シキ困弊ノ極其時日ヲ遷延セシカ為メ新鑄造シキスペンス（半志ノ價格ナリ）ノ細貨幣ヲ以テ交換セシコアリト政府モ亦タ殆ント銀行ト均シキ困難ニ遭遇シ其信用ヲ人民ニ失スルノ甚シキ殆ント覆滅ノ情況ヲ顯セリ政府ノ信ヲ失スレハ銀行モ亦タ從テ信ヲ失スルハ當然ノ理ナリ何トナレハ則チ該銀行ハ固ヨリ新政府其財政ヲ維持スルノ器具ナルカ故ナリ即チ當時政府及ヒ銀行ノ信ヲ世間ニ失シタルノ甚シキヤ終ニ租税院木符券及ヒ租税院ヘ當タル手形ハ六割ノ割引ヲ為スニアラサレハ世間取引スルモノナシ然ルニ銀行紙幣ハ尚ホ二割ノ割引ニテ通用セリ俚諺ニ云ク最大ノ果断ハ即チ最大ノ謹慎ナリト是レ其困難ノ時ニ當テ銀行ノ施シタル方策ノ成果ニ由テ其真ニ然ルヘキヲ徵スルニ足ルナリ當時銀行ハ租税院ニ比スレハ信ヲ世間ニ保持スルコト多キヲ以テ銀行ノ頭取及ヒ株社員ハ非常ノ憤發ヲ以テ非常ノ方策ヲ決行セリ即チ其資本金ヲ增加スル為メ一百萬封度ノ募集ヲ公布シ人ヲシテ容易ニ其募集ニ應セシメカ為メ其募集金ノ五分ノ四ハ下落シタル租税院木符券及ヒ租税院當タルノ手形ヲ以テ收メ残ル五分ノ一ハ其固有ノ銀行紙幣ニテ募集スヘシト公布セリ是レ實ニ當時財政ノ困難ヲ回復スル妙策ナルヲ見ル何トナレハ則チ右ノ一百万封度ノ增加高ハ立地ニ集マリ所謂ル骰子ノ一投轉ニテ將ニ倒レントスル租税院ヲ扶持シ其拂ヒ渡サヽルヲ得サル金額八十万封度ノ負債ヲ免カレシメ該一百万封度ノ新株主ヲシテカヲ極メテ銀行ヲ維持セサルヘカラサルノ情況ニ居ラシメタリ此ノ時ニ當リ異論者アリテ銀行ヲ保存スルノ害毒ヲ切論シ殊ニ旧王黨及ヒ「ジャコビット」黨ノ如キハ誹謗嘲弄ヲ極メテ之レヲ爭ヒレト雖モ此ノ異論ニ拘ハラス到底能ク自カラ維

持保存スルヲ得タリ夫レ紙幣發行ノ事業タルヤ總テ甚タ危險ナリト雖モ時アリテ意外ノ幸運ニ遭遇シ世人ヲシテ彼輩ハ俚諺ニ所謂ル九猫ノ生命ヲ有スル乎ト怪ミシムルヿアリ（按ニ九猫ノ生命ヲ有スルハ其高運アルヲ云フナラン）是レ則チ紙幣發行ノ事業ニ於テ初テ遭遇シタル困難ニシテ其成功ヲ得タルハ實ニ不可思議ノ氣運ト云ハサルヲ得ス此ノ如ク僥倖ノ成功ヲ得タルヨリ從テ其反動力ヲ生シ當時租稅院長官「モンタギュウ」氏（後チ英國「ヨーク」州ノ都邑「ハリファクス」ノ都督ニ任ス）ハ其機會ニ乘シテ巧ニ政府ト銀行トノ財務ヲ挽回スルノ政策ヲ施セリ即チ新ニ五年間ノ銀行營業免狀ヲ得テ其積立資本金及ヒ其利潤ニ課スヘキ稅ヲ免シタリ又タ法律ニ由テ其銀行紙幣及ヒ其證印ヲ贋造スルモノハ死罪ニ處スヘキヿトニ定メラレタリ此ノ如キ政策ヲ施シタルカ故ニ銀行ノ信用一層鞏固ノ位置ニ至レリ此ニ於テ租稅院長官ハ「租稅院手形」（此ノ時ヨリ今日ニ至ルマテ世間ニ流布ス）ト稱スル新証券ノ發行ヲ為セリ此レ時ノ手形タルヤ取モ直サス國帑窮乏ノ時ニ當テ政府ノ費行セシ有期及ヒ有利息ノ約束手形ニ外ナラサルモノナリ而シテ銀行ハ右等ノ手形ヲ擔當シテ其運用支出ヲ為シ又タ其交換期限ニ至レハ其交換ヲ保助スヘキヿヲ約定セリ故ニ該手形ハ則チ彼ノ少シ以前ニ殆ント全ク信ヲ世間ニ失シ政府ト共ニ壞滅ニ及ハントシタル旧租稅院木符券及ヒ租稅院當テノ手形ト其趣キヲ同シクシテ此レカ代用トナレリ

右ニ開陳シタル情勢ニ由リ今ヤ英國ニ於テ初テ租稅院手形ト稱スル紙幣及ヒ銀行紙幣ノ流通ヲシテ確乎トシテ奪フ可カラサルノ位置ニ居ラシメタリ此ノ新政畧タルヤ後來非常ニ毒悪ノ成果ヲ世間ニ流スヘシト預定サレタレトモ終ニ之レヲ維持ス

ルヲ得タルモノハ則チ政府ト銀行ト連合一致シテ其信用ヲ結合シテ政府信ヲ失スレハ銀行モ從テ亦タ信ヲ失シ銀行信ヲ失レハ政府モ亦信ヲ失スルカ故ニ互ニ相保翼扶持スルノ関係アルニ源因スルナリ此ノ関係タルヤ万代無窮ニ永續シ其間ニ多クノ異見者アツテ此ノ一致結合ヲ分離セント試ミタルモノナキニシモアラサレトモ猶ホ今日ニ永存スルヲ見ル但シ其間タ銀行ノ権政府ニ勝サリ或ハ政府ノ権銀行ニ勝サルカ如キアリ然リ而シテ其利害ヲ同シフスルヤ政府ノ主治者及ト銀行ノ頭取中其利害ヲ分離セントスルモノアリト雖トモ其終ニ能ハサリシヲ見ルナリ故ニ其安危得失ノ相ヒ連絡スルハ其安危得失ノ如何ヲ論セス永遠無窮決シテ分離セサルベシト確信スルナリ

此ノ如ク論シ来レハ讀者ハ必ラス銀行紙幣ナルモノハ此ノ時ヲ以テ濫觴トシテ此ノ時ヨリ以前ハ決シテ銀行紙幣ノ如キモノ世間ニ通用セシアラスト思フベケレトモ實際其果シテ然ラサルヲ知ル是レヨリ先キ金匠（キンザクシ）ノ銀行ノ如キ事業ヲ為セシ中ニ當テ人々ノ賞幣ヲ以テ金匠ニ預ケ其代リニ請取リタル金匠ノ請取票ハ時トシテ便利ノ為ニ銀行紙幣ノ如ク世間ニ通用セシアリ是レ上ニ開陳シタル紙幣ニ甚タ類似スルモノト云フヘシ然リト雖トモ該請取票ハ僅々商人ノ間ニ取引スルノミナルヲ以テ財政史ニ於テハ或ハ記載スヘシト雖トモ復タ論スルニ足ラサルノ事實トスフヘシ

余ハ今マ「ウ」「リアム」三世統治ノ間ニ募集シタル定債（クリヤント）及ヒ未定債ノ情況ヲ陳述シ以テ此章ノ局ヲ結ハントスル「ウ」「リアム」三世統治ノ世タルヤ無智無学ノ執迷者ハ以テ不朽ノ昭代ト稱揚セシト雖トモ若シ樹木ノ其結ンタル果實ニ由リテ其性ヲ知ルヲ

得ヘクハ則チ此ノ世ヲ評シテ英國古今未曾有ノ濁世ト云ハサルヲ得ハ其故何トナレハ則チ談時代ハ後来我カ國人ノ幸福ヲ殘毒スル政策ノ種子ヲ蒔キ而シテ英國ヲシテ其隆盛ヲ衰頽シ其毒悪ノ増進スルニ從テ大ニ富實ノ平均ヲ變動シテ一般ノ安寧ヲ遮却シ終ニ我カ社會ヲ率テ氣力ナク窮乏ナル苦役奴隷ノ國ト爲シ而シテ獨リ有土蓄財ノ貴ノミ政府ニ立テ暴威ヲ震ヒシカ故ニ殆ント一百五十年間犯罪訴訟止ム時ナク下民皆ナ困弊シ殆ント其所ヲ安スル能ハサルニ至レハナリ然リト雖モ下民ノ如ク困弊ノ甚シキニ至ルハ又タ當時政府黨ノ安危ト舊制度ニシテ該黨ノ尚ホ維持保存スルモノヽ存亡ニ關スルヤ明ラカナリ而シテ其禍害ノ基スル所ハ則チウヰリアム王統治ノ時ニ定メタル財政ノ一弊ニ外ナラサルナリ然リ而シテ余輩ノ今此ノ處ニ紙幣ヲ發行シテヨリ國債ノ年々増進シタル計算ヲ詳

說スルハ固ヨリ財政史編述ノ本旨ニアラス此ノ増進ノ精細ヲ知ラント欲セハ自カラ律令書及ヒ律令書ヨリ編纂シタル年代記ナルモノアレハ之レヲ參觀スベシ此ノ如キ事實ヲ喋々詳論スルハ讀者ノ益ニアラス又タ余カ好ム所ニ非サルカ故ニ唯タ數十年間ノ増進ヲ概陳スレハ十分ナリト信スルナリ何トナレハ則チ其増進ニ從フ國ノ財政上ニ發生スル許多ノ災害ヲ觀レハ則チ國債ノ毒悪猛烈ナルヲ徵スルニ足ルカ故ナリ

左ニ掲載スル國債ノ計算ハ「サー、ジョン、シンクレー」氏著ス所ノ歳入史ヨリ拔萃スルモノナリ此ノ歳入史タルヤ其記者智見ノ淺深ニ至テハ世間或ハ之レヲ議スルモノアリト雖モ其著述ノ精密確實ナルハ疑ヲ入レサルナリ

一千七百一年十二月三十一日ニ於ル國債有利無期債ペルペチュエル

テール、ファンデット、デフツ
ビアリング、イラレスト

第	元金			利息		
		封度	志	片	封度	志	片
一	英國銀行初起ノ積立資本金	一、〇〇〇、〇〇〇	〇	〇	九六、〇〇〇	〇	〇
二	東印度會社初起ノ積立資本金	二、〇〇〇、〇〇〇	〇	〇	一六〇、〇〇〇	〇	〇
三	「チャールス」二世ノ募集シタル銀行ノ債	六六四、二六三	〇	〇	二九五、八五五	一五	七、
	合計	三、八六四、二六三	〇	〇	二九五、八五五	一五	七、
	償還ノ目的ヲ以テ若干ノ收稅ニ對シテ毎年俸及ヒ債元金利息共ニ辨償ノ引當ナキ債	九、八六一、〇四七	二	二	八五三、一二二	一八	八五
	國債ノ總計	一六、三九四、七〇二	一	七	一、三一〇、九四一	四	八五
	三、六六九、三九一	一、元五			一六一、九六三	一〇	六、

右ノ總計ナルカ故ニ「チャールス」二世時代ノ租稅院カ金匠及ヒ豪商ヨリ借入タル債ヲ除テ七箇年ノ内ニ一千六萬封度ノ債ヲ為セリ此ノ債額タルヤ今日ヨリ觀ルトキハ些少ナルカ如シト雖トモ當時ヨリ今日ニ至ルマテ毒ヲ英國ニ流シタルノ甚シキヤ疫病ノ災害ニ異ナラサルヲ知ルナリ抑モ「チャールス」二世ノ債ハ諸商人輩カ其確實ナルヲ信シテ租稅院ニ預ケ置キタリシ金額ナリ然ルヲ「チャールス」二世無道ニシテ其貨幣ノ欠乏ニ窘迫スルニ當リ忽チ之レヲ強奪セリ而シテ終ニ國債ノ一部分トナレリ嗚呼暴君怒ニ人民ノ預ケ金ヲ奪テ之レヲ濫用シタルカ故ニ英國ノ窮民ハ此ノ放肆ナル賊王獨夫ノ為ニ殆ント二百年間其勞役ノ結果即チ膏血ヲ以テ其利息ヲ辨償シタルハ豈ニ痛歎ノ至リナラスヤ蓋シ賊王獨夫ノ強奪ハ尋常ノ強奪ニ過ルヿ遠矣

第四章終

第五章

女皇「アン」統治ノ理財史○英國銀行ノ進歩○「ロルド、ボリンブローク」氏ノ英國銀行ノ体裁及其差響ノ辨○王位相續ノ戰爭○女皇「アン」死去ノ時ニ於ケル國債○「ジョージ」一世統治ノ財政史○南海ノ泡沫○「ジョージ」一世死去ノ時ニ於ケル國債「ジョージ」二世統治ノ財政史○「ウォルポール」氏宰相ニ任ス「カットスキン」戰爭並ニ其軍費○佛國戰爭○償債資金(シンキングファンド)初度ノ積立○右資金積立ニ付テ「ヒューム」氏ノ異論○「ジョージ」二世ノ死去

余輩ハ前章ニ於テ紙幣及ヒ國債政畧ノ組成ヨ始テ其実際ノ經驗ヲ試ミタル事實ヲ説明セリ譬ヘハ新船ヲ製造シ之レヲ海中ニ下シ其航海ノ初度ニ於テ恙カナク風

濤ノ險ヲ凌キ自餘暗礁等數多ノ阨ヲ免カレタルカ如シ
蓋シ紙幣及ヒ國債ノ利息支辨法ヲ実施スル時ニ當テ人
民ノ大半ハ固ヨリ談政畧ノ為ニ將来ニ生スヘキ得失ヲ
知ラサレハ敢テ之レニ抗スルモノナシ適〻識者之レニ
抗スルアルモ終ニ其意見ヲ貫ク能ハス而シテ新政府ハ
固ヨリ右ノ如キ政策ニ據ラザレバ自カラ維持スル能ハ
サルヲ以テ力ヲ其實行ニ盡シタルカ故ニ談政畧ハ女皇
「アン」治世ノ初年ニ至テ既ニ基礎確定シテ復タ撼カスベ
カラサルノ財政トナレリ夫レ此時ニ於テ人民既ニ權力
ヲ失スルノ甚シキ設令其政策ノ毒惡不正ヲ辨論スルノ
見識アルモ當時猶ホ且ツ實際ニ此レニ論抗スルノ權力
ヲ有セサリシヤ明ラカナリ何ヲ以テカ其權力ヲ有セサ
ルヲ知ルヤ夫レ一千六百八十八年ノ変革タルヤ実ニ英

國衆庶ハ之レニ關與セスシテ民黨（改革黨）ヲ助成セシハ
二三ノ宗旨偏執者ト共和政黨トノ外貴族等ノミ之レヲ
助成セシナリ但シ貴族等ノ大ニ此変革ニ關與セシハ其
掠奪地ヲ其地ノ故主ニ復セラレンコヲ懼レタル心ヨリ
出タルヲ知ルナリ故ニ衆庶ハ少シクカヲ添ヘント欲ス
ルモ之レヲ擯斥シ其扶助ヲ藉ルヲ潔トセサリシナルヘ
シ遵〻「ビル、オフ、ライト」ノ議定ニ由テ得タル人民ノ僅々
タル特權モ忽チ無実ノ口実ヲ構造シテ之レヲ剝奪セラ
ルニ至レリ而シテ毎七年（セプテニアル、アクト）議員改撰條例ヲ議定セリ抑モ
此新法ヲ制定シタルヨリ悪弊ヲ醸成シ賄賂公行シ撰舉
被撰皆私ニ出テ議院内外復タ廉恥ノ何物タルヲ知ラサ
ルニ至レリ此レ今日ノ如ク人情澆季ニ至リ德義地ニ委
スルノ時ヨリ観ルモ猶ホ人ヲシテ痛歎慷慨ニ勝ヘサラ

シム況シヤ當時ニ於テオヤ然リ而シテ既ニ当時ニ在テモ其論黨ノ中ニ夫ノ口ヲ開ケハ必ラス撰舉代議ノ公明ヲ主張スル黨ニシテ自カラ此ノ如キ悪弊ニ沈淪シタルハ名実齟齬シテ百世ノ議論ヲ恐レタルカ故ニ強テ之レヲ秘匿セントセシモノアリシカ𪜈其悪弊タルヤ歴々トシテ固ヨリ之レヲ百世ニ蔽フヘカラサルナリ

女皇「アン」統治ノ間ニ於テ銀行ハ益ク其信用ヲ堅フシ又タ其資本金ヲ増加セリ其信用ト資金ノ増進スルニ従テ銀行ヨリ政府ヘ貸附スル丁益多シ政府ハ其債金ノ報償トシテ銀行ノ特権ヲ擴充シ其營業免許ヲ改新セリ先年財政危急ノ時ニ際シ臨時其危急ヲ救済スル権謀ヲ以テ彼ノ既ニ世信ヲ失シタル租税院手形及ヒ租税院當テノ手形ニテ募集セシ一百万封度ハ一千七百零七年中ニ其債主ニ辨償セリ銀行此償還ヲ為シタルヨリ又タ一層其信用ヲ増セシニ又タ其營業免狀ヲ改新シ更ニ一種ノ特権ヲ得タルヲ以テ益其世間ノ信用ヲ堅牢ナラシムルニ至レリ其免狀タルヤ條例ニ據テ英國銀行ノ外ハ株主六人ニ越ユル銀行ヲ設立スルヲ禁シ該英國銀行ノ頭取及ヒ社員ヲシテ其營業上更ニ獨專ノ利ヲ得セシメタリ何トカレハ則チ僅カ六人以下ノ株主ニテ銀行ヲ開業スルハ當時固ヨリ為ス能ハサルコトナルニ今一般ニ此禁ヲ令シ獨リ之レヲ英國銀行ニ許可セシハ即チ他ニ銀行ノ設立ヲ禁制シタルモノト云ヘシ扨テ銀行ハ此ノ如キ新特権ヲ得タルカ故ニ其報酬トシテ無利息ニテ四十万封度ヲ政府ヘ貸附シ且ツ其所有セル租税院手形（エキスチェッカー、ビル）ヲ其利息ト共ニ一百七十七万五千零二十七封度十七志十片半ヲ

消却セリ然リ而シテ銀行ハ此ノ如キ約束ヲ政府ト定メタルヨリ其用度ニ供センカ為メ其資本ヲ増額セサルヲ得サル情勢ニ至レリ而メ呼高五百五十万封度ハ三回申込ノ方法ニ由テ募集シ其資本ヲ増殖セリ是レ實ニ巨大ノ金額ナリ而シテ其大半ハ常ノ如ク政府ノ會計ヲ維持スルニ使用スルモノナリ該銀行ハ尚ホ政府ノ免状ヲ得テ其特権ヲ擴充センカ為ニ租税院手形（エキスチェカー、ビル）ヲ以テ其元来ノ資本金全額ニ均シキ金額ヲ世間ニ流通セシムヘキヿヲ約シ且ツ又タ其手許ニ有スル所ノ租税院手形二百万封度ヲ消却スヘキコトヲ約セリ此ニ於テ政府ハ其報酬ニ将来ノ國債取扱ノ職事ヲ以テ銀行ニ委任セリ是レ実際ニ於テ租税院此時迄管掌セシ事務ヲ舉テ悉ク銀行ヘ徙シタルモノニシテ以来永久該銀行ノ管掌スル所トナレリ古ニ聞陳シタルカ如ク政府公債ノ頻リニ増進スル時ニ當テ女皇「アン」條焉トシテ崩セリ女皇ノ崩シタルヤ王黨モ亦タ其権力ヲ回復スルノ希望ヲ失セリ女皇ノ位ニ即キシヨリ王黨須臾ノ間稍権力ヲ得シト雖モ未タ全ク其基礎ヲ確定シ其持論ヲ決行スルニ及ハスシテ其依頼スル所ヲ失セシヲ以テ終ニ其目的ヲ達スル能ハスシテ止メリ然リト雖モ当時王黨中有名ノ紳士アリテ強ク始終毒悪ナル該政策ニ抗論シタルハ疑ヲ容レサルナリ其紳士ノ巨擘ト稱スヘキ人ハ則チ「ヘンリー、シント、ジョーン」「ロルド、ボリンブローク」氏是レナリ同氏其著ス所ノ書「レッタース、オン、ゼ、ユーズ、オブ、ヒストリー」ニ於テ左如キ意見ヲ論陳セラレタリ

此時ニ當テ（一千六百八十八年ヲ云フ）世極テ卓識明察ノ

士ニ乏シクシテ歳入新法及ヒ國債課集法ノ如キハ此後久シカラスシテ果シテ制定セサルヲ得サルノ場合ニ至リシモ此ヲ暫時ノ前ニ洞察スルモノナカリシ故ニ右ニ方法ノ如キハ背理ノ處置ナリト雖モ其施行ノ久シキ終ニ感カラスヘカラサルニ至レリ又タ年ヲ追テ王權旺盛シ國債ヲ起シ及ヒ諸税ヲ増殖シ為ニ自カラ人民一般ノ自由ハ減縮シ却テ昔日変革前ニモ及ハス設令真ノ危険ニ非サルモ其微弱ノ位置ニ落タルヲ覺悟セシ人ハ僅々指ヲ屈スルニ過キサリシナリ歎スヘキ哉蓋シ此毒悪ノ政畧ハ「ウヰリアム」王統治ノ初年ニ起リテ余輩ノ今日身自カラ之レニ遭遇シ猶ホ陳然止マサル所ノ災害悉ク既ニ當時ニ胚胎セリ而シテ其政畧タルヤ當時執權者ノ不學無術偶然過失等ニ出ツルニ非スシテ其有意ノ始計權謀ニ出ツルモノナリ然リト雖モ當時ノ執權者モ齊シク良心ヲ有スルノ人類ナレハ好シテ毒悪ノ政畧ヲ自國ニ設置シ後世同胞ノ吾人ヲシテ其毒ニ中ラシメント企圖シタルニハ非サルヘシ必ラスヤ目前ノ利欲ニ執著シテ其弊害ノ天下後世ニ及フヲ慮ラサルニ坐スルモノナラン夫レ新政府初テ政ヲ行ヒ人心ノ帰向未タ定マラサルノ時ニ當テ富庶ヲ慫慂シテ金銭ヲ政府ニ貸サシメ此等ト利害ヲ共ニシ以テ政令ニ服從セシムルノ策畧ハ或ハ之レヲ愛國ノ衷情ニ出ル國畧ト稱スヘシト雖モ該新規ノ金融所ヲ創成シ地主等ノ力ニ抗シ終ニ大會社ヲ建テ、倫敦府ニ於テ非常ノ勢力ヲ振フニ至リシハ之レ黨派心ニ出ツル營利ノ私策ト云ハサルヲ得ス而シテ此不公平ノ方法ヲ創始セシ人ニシテ若シ其私心ナシトセハ此方

法ヲ維持進歩セシモノヽ國債ヲ起シ紙幣ヲ發行シ諸種仲買ノ事業等ニ由テ夥多ノ財産ヲ蓄積スルノ機會ニ乗スルハ是レ果シテ其自利ノ私計タルヤ蓋シ疑ヲ容レサルナリ、此輩自利ニ汲々トシテ自餘後世ヲ慮ハカルニ遑アラサリシナリ今ヤ余輩其後世ニ生レ親シク其不公平ナル政畧ノ惡果ヲ嘗メ其辛辣ニ堪ヘサルモ其惡策ノ来タル日既ニ久シク今復タ之レヲ如何トモスヘカラサルナリ、夫レ苟モ自由ヲ尊ヒ權利ヲ主張スルノ人民ニシテ我國及ヒ其他各國ノ歴史ニ通曉シ右ノ如キ政策ノ利害得失ノ在ル所ヲ知ルアラハ必ラス國家ノ會計ト其會計事務取扱官吏叙任ノ權ヲ擧テ悉ク一君主ノ掌握ニ委シテ之レヲ管掌セシムルカ如キ危險ヲ試ミサルヲ信スルナリ何トナレハ則チ萬國古今ノ經驗ニ據ルニ君主獨リ

國家ノ會計權ヲ掌握スルトキハ必ラス國民ノ志氣ヲ衰頽スル國民ノ志氣衰頽スルトキハ終ニ貴重ナル自由ノ失亡ヲ来タスニ至ルハ當然ノ理ナレハナリ「ポリンブローク」氏著書「スタデー、オフ、ヒストリー」第二章四十五葉ヲ參考スヘシ

右書ハ変革後未タ五十年ヲ經サルノ間ニ在テ一千七百三十五年頃ニ著ハシタルモノナリ而シテ余輩ハ今マ同氏及ヒ其他論者ノ説ク所ニ由テ以テ國民ノ城堡タル下院ハ当時既ニ自利卑劣ノ汚弊ヲ釀シ遂ニ大ニ其高尚ノ精神ヲ敗壞セシヲ徵スヘシ

皇女「アン」統治ノ間大ニ浪費ヲ来タセシカ是レ大タ英國ノ為ニハ夫ノ女毒函（ジンドラス、ボックス）（按ニ上古ノ女神「ジョピター」一函ヲ以テ其夫ニ與ヘリ其夫コレヲ開ヒテ無數ノ災害ヲ傳播流

出セリ）ニ均シキ變革ヨリ胚胎シタル一大不幸ナリシ其浪費ハ蓋シ欧洲ニ於ケル國力平均政畧ノ後ヲ維持センカ為ニ使用セシモノナリ抑モ此國力平均ノ政畧ハ「ウヰリアム」王其生國和蘭ニ於ケル其世襲ノ権ヲ失セン「コト」ヲ恐レテ工夫シタル政策タルヤ疑ヲ容レス蓋シ和蘭ニ在テハ其宗族代々諸州ノ「スタッド、ホルダー」即チ部長ヲ世襲スル所ナリ然リ而シテ名ヲ國力平均ニ藉テ以テ終ニ英國ヲ率セテ和蘭ノ盛衰ニ連累セシメタリ女皇「アン」ノ位ニ即クニ當テ既ニ所謂ル王位相續ノ戰爭カル大乱ノ端ヲ開キタリ一千七百零一年英王「ゼームス」二世ノ死スルヤ其子「プレテンダー」遁レテ佛國ニ在リシカ佛王路易十四世竊ニ之レヲ以テ英國王ト公告セリ是レ佛國ガ「スウ」ク」（按ニ和蘭ハ一州ノ和約（按ニ此和約ハ英國西班牙和蘭

日耳曼ノ諸邦一致シテ佛國ニ向テ取結タル條約ナリ而シテ佛王捺印シテ「ウヰリアム」ヲ英王ノ位ニ即クヘシト決定セシ和約ナリ）ヲ破テ英國ヲ凌辱シタルノ始メナリ此ニ於テ英國同盟諸國ト共ニ兵ヲ合セテ罪ヲ佛國ニ問フニ及ヘリ抑モ此連合ノ擧兵タルヤ名ハ古ノ凌辱ノ為ニスト雖モ其実ハ佛王ノ曾テ其孫「ヒリップ」ヲ西班牙ノ王位ニ即ケ以テ佛西両國ノ力ヲ結合強大ナラシメントノ私図アリシカ故ニ之レヲ訐制セントシタルニ出タルヤ明ラカナリ初メ右佛王私図アル「コト」ノ英國ニ聞エシヤ世上ニ於テハ西人固ヨリ既ニ佛人ト合從スル「コト」ヲ欲セサルカ故ニ今日決シテ人氣ノ一致和合スル能ハサルヘケレハ其両國合一ノ事ハ言フヘクシテ行フヘカラサルニ似タリトノ説ヲ唱ナフルモノ多シト雖モ政府当局者ハ恐

惶自カラ安ンスル能ハサリシナリ然リ而シテ終ニ英蘭及ヒ日耳曼ノ二聯邦互ニ同盟連衡ヲ約定シ「マルボロ」侯及ヒ「ユージン」公ヲ推テ將帥ト為シ兵ヲ佛西ノ二國ニ進メタルナリ而シテ軍旗ノ向フ所風靡セサルナク百戰百勝ノ後チ一千七百十年「ウトレッチト」(按ニ羅馬ノ地)ニ於テ盟約ヲ為シ其局ヲ結ヒタリ

古世論ノ未タ是認セサル兵ノ費用其大半ハ英國ヨリ支辨シ為ニ英國ハ盟主ノ姿ニナリタレヒ(此後ノ同盟連衡ノ時ニ在テモ又タ皆英國ノ費用ニ出ツルモノ多シ)猶ホ英民ノ中ニハ其成和ヲ以テ屑トセサルモノ居多ナリシ蓋シ此時ニ在テハ人民未タ軍費ノ為ニ其後代ノ子孫ヲ抵当トシテ債ヲ募リ紙幣ヲ以テ其利息ヲ支辨スル新政策ノ有害毒悪タルヲ覺知スルニ至ラサリシナリ然リ而シテ當時人民ノ虚榮ヲ好ミ空威ヲ慕フコト甚シク常人ノ如キハ勿論智者ト稱セラル、人ト雖モ撮空ノ妄想ヲ起シ英國ヲ以テ萬國ノ主宰トナシ其政府ヲ以テ欧洲各國ノ暴王戾主ニ關スル紛議爭論ノ邪正ヲ判決スル上等裁判所トナサントト欲スルノ望ヲ生スルニ至レリ而シテ女皇「アン」統治ノ末年ニ於テハ王黨既ニ政權ヲ掌握セシカ故ニ其所見ヲ以テ右「ウトレッチト」ノ和約ヲ結ヒ一時其誇大心ヲ退縮シタリ、之レニ由テ群起不平ヲ唱フルノ徒憤々トシテ止マサルナリ、夫ノ「ロルド、ソメルス」氏ノ如キ其智以テ是非得失ヲ察セサルヘカラサルニ猶ホ右成和ニ不平ナキ能ハサリシナリ蓋シ又タ國家多事時ニ際シテ其黨派ノ邪悪ナル風潮ニ動揺サレタルニ外ナラサルナリ

女皇「アン」「ウトレッチト」和約ノ後久シカラス即チ一千七百十四年ニ歿ス女皇統治ノ間ニ増進シタル國債ノ金額ニ付テハ諸説異同多キヲ以テ之レヲ精密ニ辨察スルハ甚タ困難ナリト云フヘシ然リ而シテ当時王黨ノ未タ当路ノ權ヲ握ラサルヤ國債募集ニ抗論ヤシカモ真政權ヲ握ルニ當テ國債ヲ募集シタルハ民黨ト異ナルヿナキヲ知ルナリ是レ蓋シ女皇「アン」統治ノ末年ニ王黨須臾ノ間政權ヲ掌握セシヤニ當テ直接ニ税ヲ人民ニ課スルハ募債スルノ易キニ如カサルナリト決定シタルヤ疑ヲ容レサルナリ「スウヰフト」及ヒ「ボリンブローク」氏ハ喋々國債ノ不是ヲ説クト雖モ「ハーリー、ロルド、オクスフォルド」氏ノ如キハ固ヨリ柔軟ノ性質ナルヲ以テ殆ント其反對黨即チ民黨ノ範圍ニ落チ此愚策ノ財政ニ感染シタルヲ見ル左ノ計算表ハ則チ「サー、ジョン、シンクラー」氏記スル所ノ女皇「アン」死歿ノ時即チ一千七百十四年ニ於ケル政府國債ノ計算ニシテ同年十二月三十一日迄ノ金額ヲ示スモノナリ此計算ニ徴スルニ種々投機博奕ニ類スル募金方法ノ内ニ於テ第一ニ富講債ナルモノヽ發起スルヲ見ル

一千七百十四年十二月三十一日ニ至ル國債一覽

	元金	封度	志	片	利息	封度	志	片
永代債（パペチュアル、アンヌイチー）								
銀行債（バンク、ローン）								
消却シタル租税院手形	三、〇九四、〇七一	三	二		一、二八八、六〇三	一八	八	
東印度債其外								
臨時年酬金（テンポラリー、アンヌイチー）								
富講債其外（ロッテリー、フンド）	二六、〇一七、〇四二	一三	四		一、八六一、三八四	四	一〇	
未定債（アンフンデッド、デット）								

海陸軍拂残其外	七、〇三四、二四九	一四	一〇	
合計	五四、一四五、三六三	一一	四	二〇一、三六九
				三、三五一、三五八

此計算ニ由テ観察スルヰハ國債増殖ノ速ヤカニル驚歎ニ勝ヘサルナリ一千七百十四年ノ利息ハ一千七百零一年ノ永代債額ニ殆ント同額ナルヲ観ル而シテ僅々十三年ノ間ニ國債ノ金額四倍ノ多キニ至ルヲ知ルナリ

女皇「アン」歿シ「ハノーブル」侯継テ位ニ即ク之レヲ「ジョージ」一世ト号ス余輩ハ今其治世ノ財政ヲ談スルニ先ツ國債募集及ヒ紙幣発行ノ政畧ヨリ喚起シタル博奕ノ仕事ト詭術譎計ノ弊風悪俗ヲ開陳セサルヘカラサルナリ抑モ國民中稍上等社會ニ列スル人々國益ヲ謀リ公利ヲ進ムルノ志氣ヲ失ヒ私利ヲ営スルニ汲々トシテ風俗敗頽ノ實徴ヲ現ハシタルハ宗教改革（改革黨ノ自称スル所ナリ）ノ際改革黨其舊教會ノ財産ヲ掠奪シタルヲ以テ第一ト

ス此悪弊タルヤ後又タ久年議院（ロングパーリヤメント）ニ醸成シ王政回復ノ後チ奢侈ノ風俗天下ニ傳流セリ夫レ銀行ヲ設立シ而シテ國民ノ名ヲ以テ債ヲ募ルニ至リテ人皆精神卑劣信義澆季シテ家産蕩盡ヤサルモノナシ此悪弊タルヤ一人コレニ感スレハ直ニ之レヲ他ニ傳ヘテ其底止スル所ヲ知ラサルニ至レリ此ニ於テ「ヘンリー」八世（暴王）及ヒ其議院（當王ノ奴隷ノ如シ）等此惡弊ヲ矯正スルニ苛法刻刑ヲ用ユレヒ勝テ罰ス可カラサルノ勢焔ナルヲ見ルナリ此書ヲ讀ム者ハ既ニ國債募集及ヒ紙幣発行ト共ニ富講ナルモノアリテ貪欲政府ノ為ニ其貨幣ヲ募集スルノ良策トナリシヲ知ルヘシ然リト雖モ其後數年ヲ経過シテ南海政策ノ名アル一方畧ノ起リシヨリ公博奕ナル富講ノ政

策ハ其氣勢ヲ落セリ蓋シ南海政策タルヤ其設計企圖ノ詭術狂亂ナル古今此レヨリ甚シキモノアルヲ見ス夫レ南海泡沫ノ名アリシハ一千七百二十年ナリ抑モ南海貿易會社ハ是ヨリ先キ凡ソ一千七百十二年頃ハルリー、ロルド、オッスフォルド氏ノ助力ニ因テ設立セシモノニテ以來數年間唯其大譎計ノ怒潮ヲ現出セサリシモノヽミ然リト雖モ此危機不正ノ策畧ハ抑モ柔弱政府ノ其欲心ヨリ出タルモノナリ今其歴史ノ槩畧ヲ示スヿ左ノ如シ政府增税ノ處置益〻增進スルヨリ其影響ハ人民各個ノ生計上ニ及ヒ商賣營業ノ利潤殆ント減殺シ盡サルヽニ至ル此ヽニ於テ人皆尋常活業ニテハ到底其富ヲ為ス能ハサルヲ信シ自カラ其平生ノ營業ヲ拋棄シ譎計詭術ヲ極メ贏輸ヲ彈指ノ間ニ試ムルニ至レリ夫レ此ノ如キ一般有害ナル氣風ノ偏ヲ作ル者ハ抑モ新政府自カラ先倡シテ諸種博奕法ヲ作リ之レヲ公衆ニ教ヘテ養成シタリシナリ而シテ其弊害ノ後ニ及フヤ平生非常ニ謹慎堅固ナル人々モ其狂亂ノ風氣ニ感染シ奸猾仲間ノ術數ニ陷ラサルモノ殆ント鮮ナシ此時ニ當テ其投機者ノ権謀術數タルヤ至ラサル所ナク既往未タ曾テ之レヲ聞カス將來將タ見ルヘカラサルノ一大戯場ヲ現出シタルナリ是レ蓋シ政府ノ策畧并ニ其自然ノ成果ナル投機事業ヲ実驗シ國民漸〻大ニ此博奕ノ工夫ニ通曉シ終ニ南海會社仲間ナルモノヽ乘シテ以テ其一博ヲ試ミタルヿトハナレリ夫レ此ノ貿易會社タルヤ本来ハ西班牙領亜米利加ト貿易ヲ為シ南海ニ鯨漁スルノ目的ニテ設立シタルマテニシテ当時最モ寥々トシテ聞クナキモノナリシ蓋シ其

創始ハ女皇「アン」統治ノ末年ニアリテ一千七百十九年ニ至ル迄ハ唯西班牙王ノ免許状ヲ得テ西領殖民地ヘ一二艘ノ船ヲ往來スルニ過キサリシカ一千七百十九年ニ至リ該會社ノ掌理者一計ヲ畫シ政府ニ建議シテ政府ノ財政切迫ノ時ニ於テ取極メタル巨額ノ永代年金（按ニ國債ノ一部）及ヒ自餘此類ノ債ヲ償還スヘケレハ政府其報酬トシテ貿易ニ關スル特権ノ免状ヲ弊社ニ下付セラレヨト請願セリ該會社ヨリ此ノ如キ政府ヲ誘惑スヘキ建議ヲ出セシ件ニ當テ銀行已ニ既ニ政府ノ特許ニ由テ獨專ノ業ヲ營スルノ利ヲ有セシニ今又タ新ニ政府ノ保護ヲ望ムモノアルヲ聞テ懌ビス百方コレヲ遮遏セシカ遂ニ其效ナク右ノ建議ハ政府大臣ノ許可ヲ得タリ而シテ議院ニ條例ヲ議決シ特権免状ヲ下附セリ此條例ヲ議決スルニ當テ王黨甚シク此レニ抗論シ就中方正明智發然タル大丈夫ヲ以テ當世ニ稱セラルヽ「アイチバルド、ハチソン」氏ノ如キハ其利害ヲ盡シテ其不可ヲ痛論セラレシト雖モ到底南海會社ニ特権ヲ許スコトハナレリ即チ其條例ノ槩畧ハ左ノ如シ該會社ハ條例中ニ記スル公債ヲ辨償シテ以テ其資本株金ヲ増額スルヲ得ヘシ又タ金錢ヲ徴集シ以テ條例中ニ記スル各種ノ公債ヲ拂ヒ減シ若シクハ償還スルヲ得ヘシ又タ未タ消却セサル租税院手形ノ幾分ヲ呼ヒ集メ其代リニ新手形ヲ発行シ租税院ニ於テカ又ハ租税院ノ近傍ニ於テ隨時求ニ應シ該手形ヲ交換スルヲ得ヘシトナリ是レ則チ一千七百十九年ノ耶蘇生日（シリストマス）ナリ其特権免状ニ由テ若干ノ緯度中ニ貿易スルノ特權ヲ有シ政府ヨリ数種ノ保護（但シ此方法ハ斯ニ

枚擧スルヲ要セサルナリ）ヲ得タリ是故ニ該條例ノ上下
兩院ヲ經過スルヤ否ヤ該會社ノ株券非常ニ騰貴シ毎百
ニ付三倍ト一割九分ノ高價ニ登レリ此ニ於テ機ニ投シ
博奕ノ贏輸ヲ試ムルノ氣勢忽チ暴發シ其狂亂ナルヤ傳
染病ノ如ク國民擧テ此レニ感染シ其常業ヲ廢チ以テ奔
走スルニ至ル然ルニ獨リ「ハチソン」氏及ヒ其他二三ノ職
者ハ其氣勢ニ動揺セサルノミナラス頻リニ公衆ニ向テ
該政策ノ結局失敗スヘキヲ断言シ其被騙者ノ損害ヲ痛
論セシト雖モ終ニ一人ノ之レヲ耳朶ニ認ムルモノ無カ
リシハ歎スヘキニ非ス乎然リ而シテ該會社ノ掌理仲間
ヨリ株券ノ初度ノ賣出ハ毎百ニ付キ三倍ニテ二百二十
五万封度ノ株券ヲ賣却シタリ而シテ其株券ノ市場ノ相
場ハ直ニ騰昂シテ三倍四割ニ達セリ是レ約束上取極ニ

於ケル初度拂高（按ニ株券買主ヨリ會社ニ拂フナリ）ノ丁
度二倍ナリ而シテ該會社猶ホ權謀術數ヲ逞フシ巧妙ニ
其泡沫ヲ修飾セシカ為ニ一千七百二十年夏至（大約六月
二十一日）ニ拂フヘキ唯絶カノ半年期公配金ナル南海株
ニ一割ノ公配金（利息拂）ヲ為スヘシト発言シタリ、又タ南
海株券ヲ欲スルモノニハ抵当アレハ五拾万封度ヲ貸與
スヘシト披露セシガ久シカラスシテ又タ此貸渡ス株券
ノ金額ヲ一百万封度ト披露セリ此ヲ以テ大ニ世間ノ信
ヲ増加シタリ故ニ永代年酬金証券（ルヤームエテル、アシナイチー）ヲ以テ其株金ニ入ル
ヽヲ得ヘシト公布シタルノミニテ未タ其取扱ノ方法ヲ
モ定メサルニ早クモ永代年酬金証券ノ持主ハ約束取扱
向等ヲ知ルヿナクシテ其永代年酬金証券ヲ南海會社ニ
付托シタレモ其取扱方ヲ知ラス而シテ殆ント六月ニ至

リ初度半年期分配金（利息拂）ノ期日ニ迫ラントスルニ氣勢益〻盛ニシテ會社ノ株券ハ毎百ニ付八倍ト九割ノ高價ニ騰レリ然リト雖モ此ノ如ク過度ノ騰貴アリシヨリ株券ヲ賣ル人甚タ多數トナリ為ニ其價直突然下落シ稍危險ノ徵ヲ現セリ然ルニ該會社仲間ハ非常ノ英断ヲ以テ毎百ニ付キ十倍ノ新株ヲ造リ各一百封度ヅヽ十回賦還法ニ由テ賣渡スヘシト披露シタルニ奇ナル哉此一奸策ノ為メ忽チ氣勢ヲ挽回シ「アンデルソン」氏ノ言ノ如ク數日ノ内ニ一回百封度ノ分ニテ四百封度ノ價直ニ騰貴セリ

右一奸策ヨリ回復シタル氣勢ハ即チ泡沫沸湧ノ頂点ナリ乃チ其潮勢漸ク方向ヲ変シ当時ノ他ノ諸會社ニ向テ流動セリ即チ當時銀行株券ノ價直ハ騰貴シテ毎百ニ付キ二倍ト六割ノ割増ヲ生シ東印度會社ノ株券ハ四倍ト四割五分ニ騰レリ但シ小泡沫ノ價直ハ大泡沫ノ價直ニ從テ騰貴セシナリ故ニ此時ニ於テ其株式取引所ニ於ケル各種株券ハ称シテ五億封度ナリト云フ而シテ当時英國ノ借地料及ヒ家税等ノ歳入ハ毎年僅〻一千四百万封度ニ過キサレハ十六年間ノ歳入ヲ合計スルモ唯タ二億二千四百万封度ニシテ右泡沫株券披露金額ノ半ニ当ルナリ夏至ノ後ニ至リテ人氣狂乱ノ潮勢漸ク衰ヘテ疑惑心ヲ起セリ而シテ小泡沫先ツ破裂セリ然ルニ南海會社ノ至愚ナルヤ小泡沫ノ始計者其小囮策ヲ失敗シタルヨリ已レ南海會社ノ方畧ノ信用ヲ毀傷シタルト為シ大ニ憤リ其小泡沫始計者ノ諸小會社營業停止ノ命ヲ下スヘキヿヲ告訴シタリ此ニ於テ舊来ノ親友タリシモノ忽チ

変シテ新仇讎トナルモノアリ然リ而シテ終ニ一千七百二十年八月十三日ヲ以テ終ニ裁判所ヨリ右営業停止ノ命ヲ下タセシヲ以テ小會社ノ破産踵ヲ接スルカ如キニ至レリ而シテ大泡沫ノ破裂モ亦タ端ヲ此時ニ為セリ是レ蓋シ「ケソン」氏先見ノ果シテ違ハサルヲ見ルヘキナリ然ルニ南海組ハ猶ホ死力ヲ出シ其将ニ全破碎ニ至ラントスル泡沫ヲ維持センカ為メカ耶蘇生日ニ於テ拂渡スヘキ半年期分配金（利息拂）ヲ三割ト公布シ其後ハ十二年間五割ノ分配金（利息拂）ヲ為スヘシト披露シ以テ結局ノ一計ヲ試タリト雖モ時機既ニ去リ二月ノ三十日ニアラサレハ復タ其議ヲ用フルノ日ナキ情勢ニ至リ（按ニ到底其議ヲ用フルノ日ナキヲ云ナルヘシ）掌理者百方力ヲ盡シ維持ノ方畧ヲ施セシカモ盡ク無益ニ属シ終ニ株券下落シテ一倍ト七割五分ニナリシ甚忽チ恐慌ヲ生シ（パニック）数億ノ株券一齊ニ下落シ盡ク地ニ委シ為メニ数千万人ノ破産ヲ来シ其餘響銀行及ヒ東印度會社ト雖モ殆ント其連累ノ難ニ罹カル情況ナリ而シテ其災害ノ結局ハ議院終ニ此レニ干渉シ主謀者ヲ放逐シ或ハ重大ノ罰金ヲ科シ（租税卿「エイシラビイ」氏モ其主謀者ノ一人ナリ）而シテ若干ノ該株券ヲ以テ再ヒ國債トナセリ是則チ今日南海年（ソウスシーアイ）酬金株券（ナイナーズストック）ト稱スルモノナリ此大災害タルヤ一時民心ニ善良ノ影響ヲ生セリ何トナレハ則チ此レカ為メ一時人民ノ博奕心ヲ抑制シタルカ故ナリ

一千七百十四年「ジョージ」一世即位シ一千七百二十七年ニ殁ス此時限中財政事実ノ記スヘキモノ甚タ稀ナリ是ヨリ先キ女皇ノ統治ニ於テ所謂ル王位相續ノ乱アリテ欧

州各國非常ニ國帑ヲ耗費シ國力疲弊セシ故ニ復タ遂ニ戰端ヲ開クヘキ勢力ナキノ情況ナリシ英國ニ於テモ瑞典ト暫時ノ葛藤及ヒ西班牙トノ三年ノ紛議ヲ除ケハ「ハノーブル」家初代ノ御宇ハ之レヲ平和無事ノ世ト稱スヘシ此王ノ統治ニ於テ國債ハ減額スルヿナシ(雖モ又タ增額スルヿナシ而シテ政府ノ政ヲ施スヤ堅シテ云ヘハ正廉穩當ナリシト稱スヘシ蓋シ「ウルポール」氏此時既ニ職ニ任セリト雖モ尚ホ未タ大權ヲ掌握セサリシヲ以テ同氏ノ賄賂ヲ以テ權ヲ得タルハ「ジョージ」二世ノ御宇ニ當レリ「ジョージ」一世死歿ノ時ニ於ケル國債ノ金額ハ其即位ノ時ニ於ケル金額ヨリ聊カ減少スルニ似タレトモ此時既ニ重稅ヲ人民ニ課集スルヨリ從テ諸營業ノ衰頽ヲ來シ其影響ハ濟貧稅ヲ增加(アデスレード)セサルヲ得サルニ至レリ而シテ濟貧稅タルヤ此時未タ其甚シキニ至ラスト雖モ數年ノ後チ年々非常ニ增加スルニ至レリ而シテ右濟貧稅ノ金額ハ犯罪ノ數ト均シク國内當時ノ貧富盛衰ヲ確知スルノ定規トナルヘキカ故ニ余輩ハ此後屢ヽ此二種ノ定規ニ由テ紙幣ヨリ生スル變動變化ノ間ニ其貧富盛衰ノ真情ヲ觀察スヘシ然リト雖モ此レヲ觀察スルニ當リ先ツ國内通貨ノ下落スルヿハ其下落源因ノ何タルヲ問ハス必ラス貧民ノ增スヿナキモ濟貧稅ハ常ニ增加スヘキヿヲ注意セサルヘカラス何トナレハ則チ通貨下落スレハ必ラス救恤トシテ貧民ニ賦與スル物品騰貴スルカ故ナリ然リト雖モ濟貧稅ノ增加スルヿ巨大ニシテ通貨下落ノ割合ニ應セサルトキハ則チ其人民ノ一層貧困シタルヤ疑ヲ容レサルナリ

一千七百二十七年「ジョージ」二世即位シ此ヨリ一千七百三十九年ニ至ル迄十二年間ハ全ク大平無事ニシテ絶テ外患内乱ノ禍ナシ此十二年間「サー、ロベルト、ウォルポール」氏宰相ニ任シ勢力ヲ下院ニ得タルハ賄賂不正ニ出デハ其跡議スルキモノアリト雖モ亦タ能ク自国ト外国トノ交誼和親ヲ維持シタリ而シテ又タ其自己ノ権威ト其黨派(民黨)ノ勢力衰ヘタルトキニ於テハ国費ヲ浪費スルヲ好マサルカ如ク見ヘタリ然レトモ其施政ニ於テ大ニ官吏ノ高尚ナル氣風ノ地ヲ拂ッテ消滅シ従テ国民一般ノ自由ヲ減殺スルアルヲ見ル是レ亦タ其由テ来ル所ヲ探ルトキハ国債(ナショナルデブト)ヲ起ス政策ニ外ナラサルナリ此弊風悪俗ノ女皇「アン」及ヒ「ジョージ」一世統治ノ間ニ於テ急ニ増進シタルヤ「ロルド、ポリンブローク」氏ノ史論ニ據テ確証スルヲ得ヘシ

即チ其論ニ云ク『爰革以来我國歴代ノ帝王ハ皆其王タルノ威権ヲ失ヒ恰モ議院ノ歳俸ヲ受クル年期奉公人ノ姿ニ似タリ然リ而シテ議院ノ職ハ之レヲ概言スレハ本来ハ人皆尊敬セシ職事ナリシニ変革以来ハ其事一個ノ商業ノ如ク然リ而シテ議院ノ商業及ヒ國債募集紙幣発行ハ漸次ニ増進シ國中一般ノ風俗トナリ苟モ社會ノ中等以上ニ列スル人々ハ皆商業貿易ニ由テ身ヲ立ントスル外他ヲ省ミサルニ至レリ夫レ國會ノ會次其数ヲ増ストキハ必ヲ國家ノ利ヲ生スルヿ多ク従テ國會ノ声價ヲ増スヘキ筈ナルニ其商業貿易ヲ事ヤシヨリ其色價ヲ落シ其高尚ノ性質ヲ失シタリ以来人々英國憲法ノ何タルヲ知ルモノ殆ント稀ナリ即チ教會ノ制規既ニ久シク廃弛スル所トナル一ナリ政府ノ制規既ニ人ノ遵奉セサル

所トナル二ナリ而シテ政府教紀共ニ執権者ノ意ニ一任スルノミ故ニ教會ハ如キ其初メハ制度厳粛風俗清淨ニシテ人ノ尊奉スル所ナリシト雖モ今ハ却テ國家ノ為ニ無用ノ長物トナレリ政府ハ古昔ノ如ク國王貴族平民ノ三種ヨリ組織スト雖モ王ハ其君主タルノ威権ヲ有セス上院ハ其貴族ノ政権ヲ持タス下院ハ其民庶ノ政権ヲ維持セス実ニ其状恰モ奇異ノ怪物ニ異ナラス然リ而シテ國憲既ニ此ノ如ク壊敗シ人情風俗此ノ如ク澆季ヲ極ムルヨリ從テ工藝技術文学ハ勿論其他百般ノ好尚日々ニ衰頽シ奢侈益々甚シク賄賂ノ法立テ公行スルニ至レリ夫レ政府敗壊スルトキハ必ラス國内萬物盡ク衰状ヲ現ハスモノナリ即チ一人一個ノ德義精神ト天下公衆ノ德義精神トヲ併セ此他技藝學術ノ末技ニ至ルマテ悉ク衰頽スヘキナリ』ト此ノ一篇ノ高論ハ則チ王黨タル『ポリンブローク』氏ノ記セシ所ナリ而シテ此外又タ此ノ如キ卓識ノ史論アリテ王黨ノ所見ニ出ツルモノ居多ナルヲ見ルトキハ其昔日ノ汙名ヲ雪クニ足ルヘキナリ「サー、ナザニアル、ウラキザル」氏ノ論スル所ノモノ、如キハ則チ猶ホ一層直接ニ当時ノ弊風ヲ痛論スル公平無私ノ明論ナリ乃チ其著ス所ノ世情論ニ云ク予嘗テ前ノ宰相タリシ人ニ聞ケリ夫レ議院閉院ノ時ニ當テ宰相官ノモノ常ニ下院ノ廳門ニ待立シ議員ノ場ニ上ルヲ窺ヒ恭シク禮ヲ為シ竊ニ若干ノ金額ヲ贈レリト此論タルヤ数年前「エシンポルク、リビヤウ」新聞記者喋々之レヲ辨駁シテ決シテ此事ナシト云フト雖モ既ニ當時國憲ノ弛廢シ人情風俗ノ壊乱シタルヲ見ルトキハ又タ該傳説ヲ以テ一場ノ虚談トナス

能ハサルナリ故ニ余ハ世論ノ如何ニ拘ハラス獨リ自カラ「サー、ナザニアル」氏及ヒ其前宰相某ノ言ハ虚談ニアラサルヲ信スルナリ「ロルド、ポリンブローク」氏ノ史論ハ政府課税ノ大不正ヲ生セシ時限ニ係ルモノニシテ爾来其大不正ヲ為ニ國家ノ大困難ヲ生シタル時限ニ係ルモノニ非ス夫レ窮迫ハ新工夫ノ母ナリ蓋シ余輩今財政ノ歴史ヲ以テ其真ニ然ルヘキヲ明證スヘシ

宰相「ウォルポール」氏ノ和親主義ニ拘ハラス終ニ西班牙ト開戦スルニ至リシハ則チ右ニ開陳シタルカ如キ弊風惡俗官民ノ間ニ行ハレシ時ニ當レリ世此戦争ヲ名テ常ニ『カットスキン』戦争ト稱ス此戦争ノ原由ハ「ウォルポール」氏ノ仇家輩同氏ノ賄賂ヲ以テ買得タル勢力ヲ剝奪スル口實ヲ設ケンカ為メ煽動シタルモノナリ同氏ハ常ニ和親ヲ以テ主義トナシ又タ開戦ヲ拒ムヨリ反對黨ハ其機ニ投シ頻リニ同氏ハ巴カ威權ヲ維持セント欲シ國辱ヲ顧ミサル人ナリト宣言シ以テ一撃ヲ試ミタルニ朝野之レニ應スルモノ多キヲ以テ開戦ハ既ニ國民ノ是認スル所トナルニ似タリ然リ而シテ西班牙人嘗テ英國水夫ノ「ヌ」トカサウンド」ノ港（按ニ英領亜米利加ノ浦口）ニ來リ毛皮貿易ヲ為サントシタルモノヲ捕縛シ残刻ノ拷問ヲ加ヘ毀傷シタルコアリ（開戦主義黨ハ是レ亦タ宰相ノ臆病ナルヨリ西班牙人益ヽ我ヲ蔑如スルナリト信セリ）継テ其水夫ノ両耳ヲ截断サレタルモノ数人下院ノ訟庭ニ來テ其狀ヲ訴ヘタリ是ニ於テ國民一般ニ激怒シ終ニ「ウォルポール」氏和親ノ主義ヲ破リ西班牙ニ向テ戦ヲ宣告スルニ至レリ此開戦ノ時ニ當リ下院巨額ノ國財ヲ浪費スト

雖モ「ウォルポール」氏常ニ施政上大ニ冗費ヲ省キ政府收入ノ途ヲ開進シ以テ著シク國債ヲ減額セリ一千七百三十九年「カットスキン」戰爭發亂ノ時ニ於テ國債ノ金額ハ四千六百九十五万四千六百二十三封度三志四片半ナルヲ見ル（サー、ヂョン、シンクラール」氏ノ歳入史ニ據ル）是レ則チ「ジョージ」一世死歿ノ時ニ比較スレハ五百万封度ヲ減セリ是レ同氏ノ功業ナリ何ソ頌揚セサルヘケンヤ「シンクラール」氏其著ス所ノ歳入史ニ於テ此美例ヲ言ハサルハ奇怪ト言ハサルヲ得ス蓋シ該減額タルヤ國債全額ノ一割ニ當ル而シテ又タ「ウォルポール」氏當時ノ政府ナル「ハノーブル」朝ノ安全ヲ維持センカ為メニ已ムヲ得ス費用シタル金額モ亦タ少小ニ非サルヲ知ルヨリハ則チ其曾テ世人ヨリ受ケタル頌詞ハ其功業ヲ讃美スルニ足ラサルヲ覺フ

ナリ扨其戰爭ハ元來西班牙ヲ以テ初メタリシカ後終ニ日耳曼帝國相續ノ紛議ニ付キ又タ佛國ト開戰スルニ至レリ而シテ其交戰未タ終ラサルニ又タ一千七百四十五年自國叛賊ノ乱起テ当朝殆シト顛覆ノ形勢ニ至レリ而シテ終ニ漸ク鎮定ニ帰セリ蓋シ此時ニ於テ英國人民ハ皆ナ王家ノ利害得失ニ痛痒ヲ覺エサルヲ見ル是レ「ホーレース、ヲルポール」氏ノ痛歎セシ所ナリ故ニ之レヲ要スルニ当時佛國ノ「プレテンダー、チャーレス、エドワルド」ヲ伍スルニ當テ苟モ佛國其外患ナクシテ軍資兵食ノ以テ欠乏セサルアラハ必ラス「チュアート」家ハ再ヒ英國ノ王位ニ復シ百事全ク其面目ヲ改タムヘシト信スルナリ然リト雖モ此時既ニ英國ハ其兵ノ日耳曼ニ出テシモノヲ呼戻シタリ初メ「チャーレス、エドワルド」ハ事ヲ舉ケシヨリ歸

降ノ兵ナシト雖モ復タ沈スルモノナカリシニ此ニ至リテ終ニ「カロデン」ノ一戰ニ傭兵ノ為メニ一敗地ニ塗ルニ至レリ此ヲ以テ一千六百八十八年大変革ノ後ハ全フスルヲ得タリ然リト雖モ右此叛賊ノ乱ノ為メ一時國債政策ニ於テ激動ヲ為シ殆ント財政上ニ一変動ヲ生セントスルノ情勢ナリシ蓋シ此時ニ當テ紙幣ノ發行許多ナルヨリ世上金ノ利息既ニ下落シ叛徒ノ英國ニ侵入セシトキニハ政府ノ三分利付ノ國債証書ハ八割九分ノ高利ト同様ナルニ似タリ此世上金利下落ノ時ニ當テ政府ヲ大丈夫ト信シ世上金利ノ下落ニ乗シ獨リ國債証書ヲ以テ生理ノ財産トセント企図セシモノアリシカ「チャーレス、エドワルド」ノ軍敗レシ後ニ今一歩「チャーレス」勢力ヲ得テ英人ノ之レニ應スルモノアルトキハ「デルビー」ヨリ直ニ倫敦ヲ衝テ政府ヲ顛覆スルハ易々中ノ易ニシテ政府ハ累卵ノ危ニ位セシヿヲ聞知シ初メテ毛髪ヲ聳ヘテ懼レシト云フ蓋シ此輩ハ二三年ノ後ニ至ルマテ猶ホ往時ヲ回想シテ悚然タリシト云フ一千七百四十八年「エイキスラチャペル」（按ニ羅馬ノ市府）ノ和約成ツテ初テ人心舊ニ復シ安堵スルニ至レリ然リト雖モ此戰爭九年ノ間ニ費シタル金額ハ其前々ノ戰費ニ超過スルヿ甚シ蓋シ其超過スル所以ノ理由ハ既ニ前文ニ開陳シタル如ク前戰爭軍費支辨ノ為メ募集シタル國債ノ利息ヲ支辨スルニ必ラス收稅ヲ以テス既ニ稅ヲ人民ニ課集スルトキハ必ラス當時軍用ニ供スル諸物品ノ價直ヲ騰貴スヘキカ故ニ後戰爭ノ軍費ハ必ラス前債ノ夕寡ニ比例シテ前軍費ニ超過スルノ理ナリ此財理タルヤ一千七百三十九年ノ戰爭ヲ以テ稍

之レヲ證明スルヲ得ヘシ即チ該戰爭ノ為メ國債ノ金額ハ其戰爭前ノ金額ニ比較スレヽ殆ント二倍ノ增加ヲ致シ以テ「サー、ヴァルポール」氏ノ減額シタルモ終ニ無効トナレリ

即チ該戰爭中ニ增加シタル計算ハ左ノ如シ

	元金			利息		
	封度	志	片	封度	志	片
一千七百四十八年十二月三十一日ノ債額	七八、二九三、三一三	一	一、七五	三、〇六一、〇四	十一	一、七五
一千七百三十九年十二月三十一日ノ債額	四六、九五四、六二三	三	四	一九六四、〇二五	十一	一、二五
差引增額	三一、三三八、六八九	一八	六、七五	一、〇九六、九七九	一	五、五

「エイキスラチャペル」ニ於テ和約ヲ結ヒシヨリ以來七年間和親ヲ保テリ其平和ノ時限ニ於テ宰相「ペルハム」氏金利下落ノ機ニ投シ既定債ノ金額ヲ減スルヿ三百七十二万一千四百七十二封度一志八片四分ノ一ナリ而シテ又タ同時ニ此減額シタル跡ノ殘債額ノ利息ヲモ減セリ而シテ此方法ニ於テハ通例紙幣發行ニ由テ利益ヲ得シ人ニハ往々不利ナルヿアリ而シテ初メ國債ヲ募ル時ニ發行セシ証券ハ其後其利息ヲ減スルヿアリ是レ則チ國債及ヒ紙幣ノ害悪ノ政策ト虽モ又タ幾分カ利益ヲ含有スルノ証據ナリ

一千七百五十五年佛國トノ戰爭破裂シテ「ジョージ」二世歿後尚ホ平ラガサリシ然リ而シテ英國ノ此戰ヲ為クヤ大主意ハ其所領米殖民地ヲ防禦スルニ在リ抑モ当時米殖民地ノ英本國ニ於ケルヤ例ヘハ熟果ノ枝ニ係カルカ如ク分離既ニ徵シ數年ノ後チ果シテ他有ト為スニ至リシナリ然ルニ今英國ノ兵馬ヲ動カシ之レカ為ニ防禦ノ勞

ヲ厭ハサルハ復タ一笑スヘキナリ而シテ米國ハ当時ニ
在テ英國ノ威権ヲ于内ニ光被スヘキ明珠トナリタル
君主大臣庸闇執迷ニシテ該地ノ後来大利アルヲ知ルノ
明ナカリシハ復タ惜ムヘキナラスヤ夫レ此戦争ノ初起
ヲ尋ヌルニ佛人固ヨリ既ニ自國ノ武威ヲ誇リシテ英
國ヲ以テ其勁敵ト信シ之レヲ悪ムノ甚シキ蓋シ一日ニ
非サルナリ是ヨリ先キ英将「マルボロー」ノ為メ屢ク敗ヲ
取リ憤懣措ク能ハス終ニ之レヲ報セント欲シ竊ニ其殖
民地下「カナダ」ヨリ説客ヲ出シ「シント、ローレンス」大河東
南ノ濱及ヒ今日「メイン」州ト稱スル地方ニ住スル印度人
ヲ慫慂シ同盟連衡ヲ組成シ而シテ後チ不意ニ英領殖民
地ニ侵入シ到ル処殺戮掠奪ヲ恣ニシ残忍兇暴ヲ極メリ
我カ殖民ハ事不意ニ出ルヲ以テ此レニ抗戦スルニ由ナ
ク獨リ狼狽ヲ極ムルノミナリ此急報ノ英國ニ達セシハ
ハ佛兵及ヒ其同盟印度人ハ既ニ「ヒラデルヒヤ」府(當時既
ニ繁盛ノ都府ナリ)ヨリ一百英里以内ニ進入セリ此ニ於
テ英國ハ佛國ニ向テ戦ヲ開カサルヘカラサルノ勢ニ逼
迫シ終ニ開戦ヲ宣告シ一千七百六十二年ニ至テ局ヲ終
ハル而シテ此戦争中ノ軍費巨大ニシテ國債ヲ増シテ二
倍トナスニ至レリ此戦争ヨリ生スル有害ノ成果ハ多ク
「ジョージ」三世統治ノ時ニ属スルカ故ニ之レヲ後章ニ於テ
「ジョージ」三世狂暴残虐ノ政ヲ施スヨリ発生シタル災害ヲ
陳述スル日ニ譲リ此章ハ先ツ「ジョージ」二世ノ死去ヲ以テ
終ラサルヲ得ス乃チ其死去セラレタルハ一千七百六十
年ナリ而シテ此治世中理財上著シキ事実ニアリ其一ハ
則チ「サー、ロベルト、ウォルポール」氏初テ國債募集ノ政策ヲ

起ス是レ然レトモ五百万封度ノ債ヲ償還スルノ後廢棄セラレタリ其二ハ則チ聰明博識ナル「ダ[illegible]ドヒュウム」カ國債政策ヲ駁擊スルモノ是ナリ一千七百五十年ノ戰爭前同氏著ス所ノ公信論(デリック、クレジット)ニ於テ明了精密ニ後代子孫ヲ氏當トシ債ヲ募集スル政策ノ天理ニ戻リ人道ニ背ク所以ノ理由ヲ說キ又タ懇々將來必ラス其政策ヨリ生スヘキ弊害ヲ切論セリ而シテ同氏ノ友人ニシテ富國論ヲ著シタル「アダム、スミス」氏其論ヲ讃成セリ蓋シ「ヒューム」氏先見ノ今果シテ徵スルモノ少ナカラサルハ同氏ノ論文ヲ讀ム人々ハ其論ノ尽ク約束ヲ將來ニ遂クヘキヲ疑ハサルヘシト確信スルナリ

余輩ハ今次章ニ進行シテ「ジョージ」三世ノ狂暴邪惡ニシテ數年ヲ經ル統治ノ財政ヲ論陳スヘシ乃チ該時限ノ財理史ヲ考究スルトキハ則チ紙幣及ヒ國債ノ國家ニ毒スルノ甚キ人民ノ志氣ヲ委靡シ德義ヲ敗壞シ文學技術工藝ハ勿論人間社會ニ有用貴重スヘキ百般ノ事物ヲ衰頽シ地ヲ掃ハシムルヲ踪迹スヘシ又タ該政策ノ影響ハ社會ノ全体ヲ変化シ英人ノ面目四支百骸ヨリ其英人ノ英人タル魂膽精神ヲ変化消耗セシヲ見ルヘシ又タ力役者ハ益〻貧困ニ迫リ罪科ヲ犯シ國ノ富實ハ益〻一所ニ推積シ舉テ以テ「ジュウス」宗徒高利貸者(モンダース)金銀貸借請負人(コントラクトル)株券類賣買人(ガミルスイン、ストック)金銀貸借世話人(コンミッシヨナス)及ヒ其他投機者奸騙者ノ有ナリシヲ見ルヘシ、又タ「イヨウウメント」ト稱スル門地ノ人民モ衰頽ヲ極メ殆ント英國ニ於テ其名稱ヲ知ルモノナキニ至ルヲ見ルヘシ又タ萬氏ノ富実世ヲ偏重ノ愛ハ齊シクナリ福ヲ享ケシ我カ樂國ナリシモ終ニ貧訖訕反賊出没ノ

郷辛シテ常備兵ヲ備ヘ之レヲ嚴戒サレハ豪富
財主ノ暴威放恣ノ擅場ト為ルヲ見ル歎スヘキ
縣シテ之レヲ言ヘハ國債紙幣政策ノ人情風俗ニ及シ國
内ノ百事ヲ変乱破壞スルヤ古來ノ大惡虐政ト雖モ決シ
テ此ノ如ク甚シカラサルヲ知ル蓋シ自由ヲ以テ國是ト
シ法律ヲ以テ統御スルノ名アツテ其實際ヲ徴スレハ國
ノ安全幸福ハ既ニ傾キ公德公義ノ如キ其彷彿ヲ昔日夢
中ニ回想スルノミ悲哉

第五章終